

cecotec

BAMBA SKINCARE SILKY

Lima eléctrica para pies / Electric foot file



BAMBA

Manual de instrucciones
Instruction manual
Manuel d'instructions
Bedienungsanleitung
Manuale di istruzioni
Manual de instruções
Handleiding
Instrukcja obsługi
Návod k použití

Instrucciones de seguridad 4
Safety instructions 11
Instructions de sécurité 17
Sicherheitshinweise 24
Istruzioni di sicurezza 32
Instruções de segurança 39
Veiligheidsvoorschriften 46
Instrukcje bezpieczeństwa 53
Bezpečnostní pokyny 60

ÍNDICE

1. Piezas y componentes 68
2. Antes de usar 68
3. Funcionamiento 69
4. Limpieza y mantenimiento 70
5. Especificaciones técnicas 71
6. Reciclaje de aparatos eléctricos y electrónicos 71
7. Garantía y SAT 72
8. Copyright 72

INDEX

1. Parts and components 76
2. Before use 76
3. Operation 77
4. Cleaning and maintenance 78
5. Technical specifications 79
6. Disposal of old electrical and electronic appliances 79
7. Technical support and warranty 79
8. Copyright 80

SOMMAIRE

1. Pièces et composants 84
2. Avant utilisation 84
3. Fonctionnement 85
4. Nettoyage et entretien 86
5. Spécifications techniques 87
6. Recyclage des électroménagers 87
7. Garantie et SAV 88
8. Copyright 88

INHALT

1. Teile und Komponenten 92
2. Vor dem Gebrauch 92
3. Bedienung 93
4. Reinigung und Wartung 94
5. Technische Spezifikationen 95
6. Entsorgung von alten Elektrogeräten 95
7. Garantie und Kundendienst 96
8. Copyright 96

INDICE

1. Parti e componenti 100
2. Prima dell'uso 100
3. Funzionamento 101
4. Pulizia e manutenzione 102
5. Specifiche tecniche 103
6. Riciclaggio di elettrodomestici 103
7. Garanzia e SAT 104
8. Copyright 104

ÍNDICE

1. Peças e componentes 108
2. Antes de usar 108
3. Funcionamento 109
4. Limpeza e manutenção 110
5. Especificações técnicas 111
6. Reciclagem de eletrodomésticos 111
7. Garantia e SAT 112
8. Copyright 112

INHOUD

1. Onderdelen en componenten 116
2. Voor het gebruik 116
3. Werking 117
4. Schoonmaak en onderhoud 118
5. Technische specificaties 119
6. Recyclage van huishoudtoestellen 119
7. Garantie en technische ondersteuning 120
8. Copyright 120

SPIS TREŚCI

1. Części i komponenty 124
2. Przed użyciem 124
3. Funkcjonowanie 125
4. Czyszczenie i konserwacja 126
5. Specyfikacja techniczna 127
6. Recykling sprzętu AGD 127
7. Gwarancja i SAT 128
8. Copyright 128

OBSAH

1. Části a složení 132
2. Před použitím 132
3. Fungování 133
4. Čištění a údržba 134
5. Technické specifikace 135
6. Recyklace elektrospotřebičů 135
7. Záruka a technický servis 136
8. Copyright 136

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Lea las siguientes instrucciones atentamente antes de usar el producto. Guarde este manual para referencias futuras o nuevos usuarios.

- Siga atentamente estas instrucciones de seguridad cuando use el producto.
- Este aparato pueden utilizarlo niños con edad de 8 años y superior y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, si se les ha dado la supervisión o formación apropiadas respecto al uso del aparato

de manera segura y comprenden los peligros que implica. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento para realizar por el usuario no deben realizarlos los niños sin supervisión.

- Este aparato contiene una batería que no puede ser reemplazada.
- ADVERTENCIA: utilice únicamente la unidad de alimentación suministrada con el aparato, con referencia ZDJ045100EU.
- Asegúrese de que el voltaje de red

coincida con el voltaje especificado en la etiqueta de clasificación del producto y de que el enchufe tenga toma de tierra.

- Este aparato está diseñado exclusivamente para uso doméstico quedando excluido su uso en bares, restaurantes, granjas, hoteles, moteles y oficinas. No lo use en exteriores, cerca de placas eléctricas o de gas, de llamas o dentro de hornos.
- El adaptador de corriente solo debe usarse en lugares secos.
- ¡Compruebe que la corriente de salida, la

tensión y la polaridad del adaptador de corriente coinciden con la información del aparato conectado!

- Apague y desenchufe el producto de la fuente de alimentación cuando no esté siendo usado y antes de limpiarlo. Tire del enchufe para desconectarlo; no tire del cable. Deje que se enfríe antes de montar o desmontar cualquiera de las piezas.
- No use accesorios que no hayan sido recomendados por Cecotec. El uso de accesorios o utensilios no

recomendados por Cecotec podría causar riesgo de incendio, descargas eléctricas u otros daños.

- No sumerja el cable, el enchufe o cualquier otra parte del producto en agua o cualquier otro líquido. No exponga las conexiones eléctricas al agua. Asegúrese de que tiene las manos completamente secas antes de tocar el enchufe o encender el producto.
- Inspeccione el cable de alimentación regularmente en busca de daños visibles. Si el cable presenta daños,

debe ser reparado por el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec para evitar cualquier tipo de peligro.

- No retuerza, doble, estire o dañe el cable de alimentación. Protéjalo de bordes afilados y fuentes de calor. No permita que el cable toque superficies calientes. No deje que el cable asome sobre el borde de la superficie de trabajo o la encimera.
- No use el producto si el cable, el enchufe o la estructura presenta daños o si no funciona correctamente, ha sufrido

alguna caída o ha sido dañado.

- Por la seguridad de los niños, mantenga todo el material del embalaje (bolsas de plástico, cajas, poliestireno, etc.) fuera de su alcance.
- PELIGRO de descarga eléctrica:
- No utilice este aparato cerca del agua si el adaptador de corriente está conectado, como bañeras, lavabos u otros recipientes con agua.
- Mantenga el aparato seco.
- Mantenga el adaptador de corriente seco.

- El aparato está diseñado para ser utilizado con una tensión extra baja por seguridad. Conéctelo únicamente a fuentes de alimentación siguiendo las especificaciones de la etiqueta de características.

- No sustituya ninguna parte. No modifique el producto. ¡Riesgo de descarga eléctrica!
- El dispositivo está especialmente diseñado para eliminar callos.
- ¡No lo utilice sobre piel agrietada o heridas abiertas!
- No lo use sobre marcas de nacimiento.

- Consulte a su médico si sufre de diabetes, hemofilia o es inmunodeficiente.
- Compruebe los resultados con frecuencia durante el uso para evitar lesiones, especialmente en personas con diabetes, que son menos sensibles al dolor en manos y pies.
- Un uso excesivo podría provocar irritación cutánea. En este caso, deje de utilizar el dispositivo hasta que el enrojecimiento desaparezca.
- No aplique mucha presión. Guíe el

dispositivo con movimientos suaves alrededor del punto de aplicación.

- ¡Trabaje siempre con mucho cuidado!
- Preste atención al sobrecalentamiento, por ejemplo, limando los callos de los pies, especialmente en personas que no son sensibles al calor.
- Las durezas se pueden eliminar fácilmente con la piel seca. No elimine el callo por completo para preservar la protección natural de la piel.
- El agua o las lociones para la piel pueden perjudicar el progreso del tratamiento.

Si es necesario, lávese brevemente los pies y luego séquelos bien.

- AVISO: Para evitar que la piel se quiebre, aplique una loción hidratante tras el uso del dispositivo.
- Por razones de higiene, no comparta el dispositivo con otras personas.
- No utilice el aparato durante más de quince minutos continuados. Después de estos quince minutos, deje que el dispositivo descanse unos quince minutos para evitar que el motor se sobrecaliente.

- No utilice el dispositivo si tiene la piel irritada o infectada o si padece afecciones dermatológicas. No lo utilice en zona con verrugas, venas varicosas, manchas o lunares.
- Una vez encendido, el dispositivo no debe entrar en contacto con el pelo de la cabeza ni de las pestañas para evitar peligro de daño y para evitar que la máquina se dañe o bloquee.
- No utilice el dispositivo en:
- Pies hinchados, piel quemada o con ulceraciones.

- Piel con sensibilidad reducida, a no ser que lo haya recomendado el médico.

Instrucciones de la batería

- Este aparato contiene una batería que no puede ser reemplazada.
- El aparato incluye una batería de ion-litio, no la queme ni la exponga a temperaturas altas, ya que podría explotar.
- ADVERTENCIA: para la recarga de la batería, utilice únicamente el cable

de alimentación suministrado con el aparato.

- Tanto la batería como las pilas pueden presentar fugas en condiciones extremas. Si la batería gotea, no toque el líquido. Si el líquido entra en contacto con la piel, lávese inmediatamente con agua y jabón. Si el líquido entra en contacto con los ojos, láveselos de forma inmediata con abundante agua limpia durante un mínimo de 10 minutos y busque asistencia médica. Utilice guantes para manejar la batería y

deséchela inmediatamente de acuerdo con la normativa local.

- Mantenga fuera del alcance de los niños las pilas y baterías que tengan riesgo de ser ingeridas.
- La ingestión de pilas y baterías puede provocar quemaduras, perforación de partes blandas y la muerte. Pueden provocarse quemaduras graves en las dos horas siguientes a la ingesta.
- En caso de ingerir pilas o baterías acuda rápidamente a su centro médico más cercano.

SAFETY INSTRUCTIONS

Read these instructions thoroughly before using the device. Keep this instruction manual for future reference or new users.

- All safety instructions must be closely followed when using the appliance.
- This appliance can be used by children aged 8 years and above and persons with reduced physical, sensory, or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way

and understand the hazards involved. Children must not play with the device. Cleaning and user maintenance should not be carried out by unsupervised children.

- This device contains an irreplaceable battery.
- WARNING: use only the power supply unit provided with the appliance, reference ZDJ045100EU.
- Ensure that the mains voltage matches the voltage specified on the device rating label and that the plug is earthed.
- This device is designed for domestic

use only and is not intended for bars, restaurants, farmhouses, hotels, motels, and offices. Do not use outdoors, near a gas or electric hob, flames or inside ovens.

- The power adapter must only be used in dry places.
- Check that the output current, voltage and polarity of the power adapter match the information on the connected device!
- Turn off and unplug the appliance from the mains supply when not in use and before cleaning it. Pull from the plug, not the cord, to disconnect it from the

outlet. Allow it to cool down before assembling or disassembling parts.

- Do not use accessories that have not been recommended by Cecotec. The use of accessories or utensils not recommended by Cecotec may cause fire, electrical shock or injury.
- Do not immerse the cable, plug, or any other non-removable part of the appliance in water or any other liquid. Do not expose the electrical connections to water. Make sure your hands are dry before handling the plug or switching on the device.

- Check the power cable regularly for visible damage. If the cable is damaged, it must be repaired by the official Cecotec Technical Support Service to avoid any type of danger.
- Do not twist, bend, pull, or damage the power cable. Protect it from sharp edges and heat sources. Do not allow the cable to touch hot surfaces. Do not let the cable hang over the edge of the working surface or worktop.
- Do not use the appliance if its cord, plug, or housing is damaged, nor after it malfunctions or has been dropped or damaged in any way.

- In order to ensure your children's safety, please keep all packaging (plastic bags, boxes, polystyrene, etc.) out of their reach.
- RISK of electric shock:
- Do not use the device near water if the power adapter is connected, like bathtubs, sinks or other water containers.
- Keep the device dry.
- Keep the power adapter dry.
- The device is designed to be used with an extra low voltage for safety. Connect it only to power supplies following the

specifications on the rating label.

- Do not substitute any part. Do not modify the product. Risk of electric shock!
- The device is specially designed to remove calluses.
- Do not use it on cracked skin or open wounds!
- Do not use it on birthmarks.
- Seek medical advice if you suffer from diabetes, haemophilia or immunodeficiency.
- Check the results frequently during use to avoid injuries, especially in people

with diabetes, who are less sensitive to pain in hands and feet.

- An excessive use may cause skin irritation. In this case, stop using the device until the redness disappears.
- Do not apply too much pressure. Guide the device with smooth movements around the application points.
- Always work carefully!
- Pay attention to overheating, e.g. by filing calluses on the feet, especially in people who are not sensitive to heat.
- Calluses can be easily removed with dry skin. Do not completely remove calluses to preserve the natural skin protection.

- Water and skin lotions may impair the progress of the treatment. If necessary, wash your feet briefly and then dry them thoroughly.
- NOTE: To prevent skin breakage, apply a moisturising lotion after using of the device.
- For hygienic reasons, do not share this appliance with other people.
- Do not use the appliance for periods longer than 15 minutes without a pause. After this time, wait an interval of at least 15 minutes to prevent the motor from overheating.

- Do not use the appliance if you are suffering from skin irritation, skin infections or dermatological diseases. Do not use it in areas with warts or varicose veins, spots or moles.
- When switched on, the appliance must never come in contact with the hair on your head or eyelashes to prevent any injury hazard as well as to prevent blockage or damage to the appliance.
- Do not use the device on:
- Swollen feet, burned skin or skin ulcerations.

- Skin zones with reduced sensibility unless recommended by a doctor.

Battery instructions

- This device contains an irreplaceable battery.
- This device includes a Li-ion battery. Do not incinerate or expose it to high temperatures, as it may explode.
- WARNING: to recharge the battery, use only the power cord supplied with the appliance.
- Leaks from the battery or cells can occur under extreme conditions. Do not touch

any liquid that leaks from the battery. If the liquid gets into contact with skin, wash immediately with soap and water. If the liquid gets into the eyes, wash them immediately with clean water for a minimum of 10 minutes and seek medical attention. Wear gloves to handle the battery and dispose of it immediately in accordance with local regulations.

- Keep batteries out of the reach of children when there is a risk of ingestion.
- Battery ingestion can cause burns, soft tissue perforation, and death. It can

cause severe burns within two hours of the ingestion.

- In case of battery ingestion, please seek medical help immediately.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ

Veuillez lire les instructions suivantes avec attention avant d'utiliser l'appareil. Gardez bien ce manuel pour de futures références ou pour tout nouvel utilisateur.

- Veuillez suivre ces instructions de sécurité très attentivement lorsque vous utilisez l'appareil.

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants de 8 ans et plus et par des personnes aux capacités physiques, mentales ou sensorielles réduites, ou sans expérience ni connaissances s'ils sont surveillés et/ou ont reçu les informations nécessaires à l'utilisation correcte de l'appareil et qu'ils ont bien compris les risques qu'il implique. Empêchez les enfants de jouer avec le produit. Le nettoyage et l'entretien du produit ne peuvent pas être menés à terme par les enfants.
- Cet appareil contient une batterie qui ne

peut pas être remplacée.

- AVERTISSEMENT : utilisez uniquement l'unité d'alimentation fournie avec l'appareil, avec référence ZDJ045100EU.
- Assurez-vous que le voltage du réseau coïncide avec le voltage spécifié sur l'étiquette de classification de l'appareil et que la prise possède une connexion à terre.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement et ne doit pas être utilisé dans les bars, restaurants, fermes, hôtels, motels et bureaux. N'utilisez pas l'appareil en extérieur,

près de plaques électriques ou à gaz ni dans des fours.

- L'adaptateur de courant ne doit être utilisé que dans des endroits secs.
- Vérifiez que le courant de sortie, la tension et la polarité de l'adaptateur de courant correspondent aux informations de l'appareil branché.
- Éteignez et débranchez l'appareil de la source d'alimentation lorsque vous ne l'utilisez plus et avant de le nettoyer. Tirez sur la fiche pour le débrancher ; ne tirez pas sur le câble. Laissez refroidir l'appareil avant d'assembler ou de démonter l'une des pièces.

- N'utilisez pas d'accessoires qui ne soient pas recommandés par Cecotec. L'utilisation d'accessoires ou d'ustensiles non recommandés par Cecotec pourrait provoquer des incendies, des décharges électriques ou d'autres dommages.
- Ne submergez pas le câble, la prise ni aucune autre partie fixe du produit dans l'eau ni dans aucun autre liquide. N'exposez pas les connexions électriques à l'eau. Assurez-vous d'avoir les mains complètement sèches avant de toucher la prise ou d'allumer le produit.

- Inspectez le câble d'alimentation régulièrement pour rechercher des dommages visibles. S'il présente des dommages, il doit être réparé par le Service Après-Vente Officiel de Cecotec pour éviter tout type de danger.
- Ne tordez pas, ne pliez pas, n'étirez pas et n'abîmez pas le câble d'alimentation. Protégez-le des bords pointus et des sources de chaleur. Ne laissez pas le câble toucher des surfaces chaudes. Ne laissez pas le câble dépasser de la surface de travail ou du plan de travail.
- N'utilisez pas l'appareil si le câble, la

prise ou la structure en général ne fonctionnent pas correctement, ont souffert une chute ou ont été abîmés.

- Maintenez tout le matériel composant l'emballage (sacs en plastique, boîtes, polystyrène, etc.) hors de portée des enfants afin de garantir leur sécurité.
- Risque de décharge électrique.
- N'utilisez pas cet appareil à proximité d'eau lorsque l'adaptateur de courant est branché, par exemple près de baignoires, de lavabos ou d'autres récipients contenant de l'eau.
- Gardez l'appareil sec.

- Gardez l'adaptateur de courant sec.
- L'appareil a été conçu pour être utilisé avec une tension très faible pour des raisons de sécurité. Branchez-le uniquement aux sources d'alimentation conformes aux spécifications de l'étiquette des caractéristiques.
- Ne remplacez aucune pièce. Ne modifiez pas le produit. Risque de décharge électrique !
- L'appareil est spécialement conçu pour éliminer les callosités.
- Ne l'utilisez pas sur la peau gercée ou une plaie ouverte !

- Ne l'utilisez pas sur les taches de naissance.
- Consultez votre médecin si vous souffrez de diabète, d'hémophilie ou si vous êtes immunodéficient.
- Vérifiez fréquemment les résultats pendant l'utilisation pour éviter toute blessure, en particulier chez les personnes diabétiques, qui sont moins sensibles à la douleur dans les mains et les pieds.
- Une utilisation excessive peut provoquer une irritation de la peau. Dans ce cas, arrêtez d'utiliser l'appareil jusqu'à ce que la rougeur disparaisse.

- Ne faites pas trop de pression. Réalisez des mouvements doux autour du point d'application.
- Utilisez toujours cet appareil très prudemment !
- Faites attention à la surchauffe, par exemple en limant les callosités des pieds, surtout chez les personnes qui ne sont pas sensibles à la chaleur.
- Les durillons peuvent être facilement éliminés avec la peau sèche. Ne retirez pas complètement la callosité afin de préserver la protection naturelle de la peau.

- L'eau ou les lotions pour la peau peuvent nuire au déroulement du traitement. Si nécessaire, lavez doucement vos pieds, puis séchez-les.
- NOTES : Pour éviter de gercer la peau, appliquez une lotion hydratante après l'utilisation de l'appareil.
- Pour des raisons d'hygiène, ne partagez pas votre appareil avec d'autres personnes.
- N'utilisez pas l'appareil pendant plus de quinze minutes consécutives. Après ces quinze minutes, laissez l'appareil reposer quinze minutes pour éviter que

le moteur ne surchauffe.

- N'utilisez pas l'appareil si votre peau est irritée ou infectée ou si vous souffrez de problèmes dermatologiques. Ne l'utilisez pas sur des zones avec verrues, varices, taches ou grains de beauté.
- Une fois allumé, l'appareil ne doit pas entrer en contact avec les cheveux ni avec les cils pour éviter des dommages à l'utilisation et à l'appareil comme de possibles blocages.
- N'utilisez pas l'appareil sur :
- Des pieds enflés, peau brûlée ou avec ulcérations.

- Des peaux avec sensibilité réduite, sauf si votre médecin vous le recommande.

Instructions de la batterie

- Cet appareil contient une batterie qui ne peut pas être remplacée.
- L'appareil possède une batterie au lithium-ion, ne la faites pas brûler et ne l'exposez pas à des températures élevées car elle pourrait exploser.
- AVERTISSEMENT : pour charger la batterie, utilisez uniquement le câble d'alimentation fourni avec l'appareil.
- La batterie comme les piles peuvent

présenter des fuites dans des conditions extrêmes. Si la batterie goutte, ne touchez pas le liquide. Si le liquide entre en contact avec la peau, lavez-la immédiatement avec de l'eau et du savon. Si le liquide entre en contact avec les yeux, lavez-les immédiatement avec de l'eau propre en abondance pendant 10 minutes puis consultez votre médecin. Utilisez des gants pour manipuler la batterie et jetez-la immédiatement selon les normes locales.

- Maintenez les piles et batteries hors de portée des enfants, car elles risquent d'être avalées.

- L'ingestion de la batterie peut provoquer des brûlures, la perforation des tissus mous et même la mort. L'ingestion de la batterie peut causer de graves brûlures dans les deux heures suivant l'ingestion.
- En cas d'ingestion de piles ou batteries, consultez immédiatement votre médecin.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie die folgenden Hinweise aufmerksam durch, bevor Sie das Produkt verwenden. Bewahren Sie die Bedienungsanleitung zum Nachschlagen

oder für künftige Benutzer gut auf.

- Befolgen Sie diese Sicherheitshinweise sorgfältig, wenn Sie das Produkt verwenden.
- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Geräts unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem

Gerät spielen. Reinigung und Wartung durch den Benutzer sollten nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.

- Dieses Gerät enthält eine Batterie, die nicht ausgetauscht werden kann.
- HINWEIS: Verwenden Sie nur das mit dem Gerät gelieferte Netzteil, Teilenummer ZDJ045100EU.
- Vergewissern Sie sich, dass die Netzspannung, mit der auf dem Typenschild des Gerätes angegebenen Spannung übereinstimmt und dass die Steckdose geerdet ist.

- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt und darf nicht in Bars, Restaurants, Bauernhöfen, Hotels, Motels und Büros verwendet werden. Benutzen Sie es nicht im Freien, im Freien, in der Nähe von Elektro- oder Gasherden, in der Nähe von Flammen oder in Öfen verwenden.
- Der Netzadapter sollte nur in trockenen Räumen verwendet werden.
- Prüfen Sie, ob Ausgangsstrom, Spannung und Polarität des Netzteils mit den Angaben auf dem angeschlossenen Gerät übereinstimmen!
- Schalten Sie das Gerät aus und trennen

es von der Stromversorgung, wenn Sie das Gerät nicht verwenden und bevor Sie es reinigen möchten. Ziehen Sie am Stecker, nicht am Kabel selbst. Lassen Sie das Gerät abkühlen, bevor Sie die Teile montieren oder demontieren.

- Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht von Cecotec empfohlen wurde. Verwenden Sie kein Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen wurde, da ES zu einem Brand, Stromschlag oder Schäden am Gerät führen könnte.
- Tauchen Sie das Kabel, Netzstecker oder andere Teile nicht ins Wasser

oder anderen Flüssigkeiten. Tauchen Sie elektrische Verbindungen nicht in Wasser. Sorgen Sie dafür, dass Ihre Hände völlig trocken sind, bevor Sie die Steckdose berühren oder das Gerät einschalten.

- Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig auf sichtbare Schäden. Wenn das Kabel beschädigt ist, muss es durch den offiziellen Technischen Kundendienst von Cecotec ersetzt werden, um Sach- und Personenschäden zu vermeiden.

- Der Stromkabel darf nicht verdreht, verbogen oder zu stark gezogen bzw. belastet oder beschädigt werden. Schützen Sie es von scharfen Kanten und Wärmequellen. Lassen Sie niemals den Kabel mit wärmen Oberflächen in Kontakt kommen. Lassen Sie das Kabel niemals über der Arbeitsfläche stehen.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn das Kabel, der Stecker oder das Gehäuse sichtbare Schäden aufweisen, nicht korrekt funktionieren oder heruntergefallen sind.
- Bewahren Sie im Interesse der

Sicherheit von Kindern sämtliches Verpackungsmaterial (Plastiktüten, Schachteln, Styropor usw.) außerhalb ihrer Reichweite auf.

- GEFAHR eines Stromschlags.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser, wenn der Netzadapter eingesteckt ist, z. B. in Badewannen, Waschbecken oder anderen Gefäßen mit Wasser.
- Halten Sie das Gerät trocken.
- Halten Sie den Netzadapter trocken.
- Das Gerät ist aus Sicherheitsgründen für den Betrieb mit Kleinspannung

ausgelegt. Schließen Sie das Gerät nur an Netzteile an, die den Angaben auf dem Typenschild entsprechen.

- Tauschen Sie keine Teile aus. Das Produkt darf nicht verändert werden. Gefährlicher Elektrischer Spannung!
- Das Gerät ist speziell für die Entfernung von Schwielen konzipiert.
- Nicht auf rissiger Haut oder offenen Wunden anwenden!
- Nicht auf Muttermalen anwenden.
- Konsultieren Sie Ihren Arzt, wenn Sie an Diabetes oder Hämophilie leiden oder immungeschwächt sind.

- Überprüfen Sie die Ergebnisse während des Gebrauchs häufig, um Verletzungen zu vermeiden, insbesondere bei Diabetikern, die weniger schmerzempfindlich in Händen und Füßen sind.
- Übermäßiger Gebrauch kann zu Hautreizungen führen. In diesem Fall sollten Sie das Gerät nicht mehr benutzen, bis die Rötung verschwunden ist.
- Nicht zu viel Druck ausüben. Führen Sie das Gerät mit sanften Bewegungen um

die Anwendungsstelle herum.

- Benutzen Sie es immer sehr sorgfältig!
- Achten Sie auf Überhitzung, z. B. durch Abfeilen von Schwielen an den Füßen, insbesondere bei nicht hitzeempfindlichen Personen.
- Schwielen lassen sich leicht mit trockener Haut entfernen. Entfernen Sie die Hornhaut nicht vollständig, damit der natürliche Schutz der Haut erhalten bleibt.
- Wasser oder Hautlotionen können den Verlauf der Behandlung beeinträchtigen. Wenn nötig, waschen Sie Ihre Füße kurz

und trocknen Sie sie dann gut ab.

- HINWEIS: Um Hautverletzungen zu vermeiden, tragen Sie nach der Anwendung des Geräts eine Feuchtigkeitslotion auf.
- Aus hygienischen Gründen teilen Sie das Gerät nicht mit anderen.
- Betreiben Sie das Gerät nicht länger als 15 Minuten ununterbrochen. Nach dieser 15 Minuten lassen Sie das Gerät ca. 15 Minuten ruhen lassen, um Überhitzungen des Motors zu vermeiden.
- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn

Sie gereizte oder infenzierte Haut haben oder dermatologische Probleme leiten. Benutzen Sie es nicht mit Warzen, Krampfadern, Hautflecke oder Muttermale.

- Nach dem Einschalten muss das Gerät nicht in Kontakt mit dem Kopfhaar oder Wimper kommen, um Personenschäden und Blockierungen am Gerät zu vermeiden.
- Benutzen Sie das Produkt nicht:
- Geschwollene Füße, verbrannte Haut oder Geschwürbildungen.
- Haut mit reduzierter Empfindlichkeit,

oder wenn der Arzt es nicht empfohlen hat.

Batterieanleitungen

- Dieses Gerät enthält eine Batterie, die nicht ausgetauscht werden kann.
- Das Gerät ist mit einer Li-Ion-Batterie ausgestattet, brennen Sie sie nicht und setzen Sie sie nicht auf hohen Temperaturen, da diese explodieren könnte.
- WARNUNG: Verwenden Sie zum Aufladen des Akkus nur das mit dem Gerät gelieferte Netzkabel.

- Sowohl die Akkus als auch die Batterien können unter extremen Bedingungen auslaufen. Wenn die Akkus/ Batterie ausläuft, berühren Sie die Flüssigkeit nicht. Falls die Flüssigkeiten in Kontakt mit dem Haut kommt, waschen Sie sich sofort mit Wasser und Seife. Falls die Flüssigkeit in Kontakt mit den Augen kommt, waschen Sie sich die Augen während mindestens 10 Minuten und suchen Sie sich ärztliche Hilfe auf. Benutzen Sie Handschuhe, um die Batterie/ Akku zu hantieren und

entsorgen Sie sie gemäß den örtlichen Vorschriften.

- Bewahren Sie Batterien und verschluckbare Akkus und Batterien außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Das Verschlucken von Batterien kann zu Verbrennungen, Perforation von Weichteilen und zum Tod führen. Schwere Verbrennungen können innerhalb von zwei Stunden nach Verschlucken auftreten.
- Wenn Batterien verschluckt werden, sofort einen Arzt aufsuchen.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

Leggere le seguenti istruzioni prima di usare l'apparecchio. Conservare questo manuale per consultazioni future o nuovi utenti.

- Seguire attentamente queste istruzioni di sicurezza quando si usa l'apparecchio.
- Questo apparecchio può essere usato da bambini a partire da 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, a condizione che siano supervisionati

o istruiti sull'uso dell'apparecchio in modo sicuro e che comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere effettuate da bambini senza supervisione.

- Questo apparecchio contiene una batteria insostituibile.
- ATTENZIONE: utilizzare solo l'alimentatore fornito con l'apparecchio con codice di riferimento ZDJ045100EU.
- Verificare che la tensione di rete coincida con quella specificata nell'etichetta di

classificazione dell'apparecchio e che la presa elettrica sia dotata di messa a terra.

- Questo apparecchio è stato progettato solo per uso domestico e non può essere utilizzato in bar, ristoranti, aziende agricole, alberghi, motel e uffici. Non utilizzare l'apparecchio in esterni, vicino a piastre elettriche, a gas, fornelli o all'interno di forni.
- L'adattatore di corrente deve essere utilizzato solo in ambienti asciutti.
- È importante verificare che la corrente di uscita, la tensione e la

polarità dell'adattatore di corrente corrispondano alle informazioni dell'apparecchio collegato.

- Spegnere e scollegare l'apparecchio dalla fonte di alimentazione quando non in uso e prima di pulirlo. Tirare la presa per scollegarlo, non tirare il cavo. Lasciare raffreddare completamente l'apparecchio prima di montare o smontare qualunque delle parti.
- Non utilizzare accessori non siano consigliati da Cecotec. L'uso di accessori non consigliati da Cecotec potrebbe provocare rischio di incendio, scariche

elettriche o altri danni.

- Non sommergere il cavo, la spina o qualsiasi altra parte dell'apparecchio in acqua o altri liquidi. Non esporre le parti elettriche all'acqua. Assicurarsi di avere le mani completamente asciutte prima di toccare la spina o di accendere l'apparecchio.
- Ispezionare regolarmente il cavo di alimentazione in cerca di danni visibili. Se il cavo presenta danni, dovrà essere riparato dal Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec per evitare qualsiasi tipo di rischio.
- Non torcere, piegare, allungare o

danneggiare il cavo di alimentazione. Proteggerlo da bordi affilati e fonti di calore. Non permettere che il cavo tocchi superfici calde. Non lasciare che il cavo sporga oltre il bordo della superficie o piano di lavoro.

- Non utilizzare l'apparecchio se il cavo, la spina o la struttura presenta danni o se non funziona correttamente, è caduto o è stato danneggiato.
- Mantenere tutto il materiale di imballaggio (sacchetti di plastica, scatole, polistirolo, ecc.) e le pile fuori dalla portata dei bambini per garantire la loro sicurezza.

- PERICOLO di scosse elettriche:

- Non utilizzare l'apparecchio in prossimità dell'acqua se l'adattatore di corrente è collegato, come, ad esempio, vicino a vasche da bagno, lavandini o altri recipienti contenenti acqua.
- Mantenere l'apparecchio asciutto.
- Mantenere l'adattatore di corrente asciutto.
- L'apparecchio è progettato per essere utilizzato a bassa tensione per motivi di sicurezza. Collegarlo solo agli alimentatori secondo le specifiche riportate sull'etichetta.

- Non sostituire nessuna delle sue parti. Non modificare l'apparecchio. Rischio di scossa elettrica!
- L'apparecchio è stato progettato appositamente per rimuovere i calli.
- Non utilizzarlo su pelle screpolata o ferite aperte.
- Non utilizzarlo su voglie.
- Consultare il proprio medico se si soffre di diabete, emofilia o immunodeficienza.
- Controllare frequentemente i risultati durante l'uso per evitare lesioni, soprattutto le persone con diabete, poiché sono meno sensibili al dolore

alle mani e ai piedi.

- Un uso eccessivo potrebbe causare irritazioni alla pelle. Se fosse il caso, smettere di utilizzare l'apparecchio finché l'irritazione svanisce.
- Evitare di applicare troppa pressione. Maneggiare l'apparecchio con movimenti delicati intorno al punto di applicazione.
- Fare sempre molta attenzione!
- Prestare attenzione al surriscaldamento, ad esempio, limando i calli dei piedi, soprattutto nelle persone non sensibili al calore.

- I calli possono essere facilmente rimossi se la pelle è asciutta. Non rimuovere completamente il callo per preservare la protezione naturale della pelle.
- L'acqua o le lozioni per la pelle possono compromettere l'avanzamento del trattamento. Se necessario, lavare brevemente i piedi e poi asciugarli bene.
- AVVISO: per evitare un'eccessiva secchezza della pelle, applicare una lozione idratante dopo l'uso dell'apparecchio.
- Per questioni di igiene, l'apparecchio

non deve essere condiviso con terzi.

- Non utilizzare l'apparecchio per più di 15 minuti consecutivi. Al termine, lasciare riposare l'apparecchio per circa 15 minuti per evitare che il motore si surriscaldi.
- Non utilizzare l'apparecchio in caso di pelle irritata o infetta o se si soffre di malattie cutanee. Non utilizzare in caso di presenza di verruche, vene varicose, macchie o nei.
- Dopo l'accensione, l'apparecchio non deve entrare in contatto con capelli né

ciglia per evitare il rischio di danni od ostruzioni.

- Non utilizzare su:
- Piedi gonfi, scottature o in presenza di ulcere.
- Pelle con sensibilità ridotta, a meno che non sia raccomandato da un medico.

Istruzioni relative alla batteria

- Questo apparecchio contiene una batteria insostituibile.
- L'apparecchio viene fornito con una batteria agli ioni di litio; non bruciarla

o esporla ad alte temperature, poiché potrebbe esplodere.

- ATTENZIONE: per ricaricare la batteria, utilizzare esclusivamente il cavo di alimentazione fornito con l'apparecchio.
- Sia la batteria che le pile possono avere delle perdite in condizioni estreme. Se la batteria perde, non toccare il liquido. Se il liquido entra in contatto con la pelle, lavare immediatamente con acqua e sapone. Se il liquido dovesse entrare a contatto con gli occhi, lavarli immediatamente con abbondante

acqua pulita per almeno 10 minuti e cercare assistenza medica. Indossare i guanti quando si maneggia la batteria e smaltirla immediatamente secondo le norme locali.

- Tenere le pile fuori dalla portata dei bambini per evitare che possano ingerirle.
- L'ingestione di batterie può causare ustioni, perforazione dei tessuti molli e morte. Può causare gravi ustioni entro due ore dall'ingestione.
- Se la batteria viene ingerita, recarsi

immediatamente alla struttura medica più vicina e consultare un medico.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

Leia as seguintes instruções atentamente antes de usar o produto. Guarde este manual para referências futuras ou novos utilizadores.

- Siga atentamente estas instruções de segurança quando usar o aparelho.
- Este aparelho pode ser utilizado por crianças a partir dos 8 anos de idade e

por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimentos, se lhes tiver sido dada supervisão ou instruções relativas à utilização do aparelho de uma forma segura e compreendem os perigos envolvidos. Não permita que as crianças brinquem com o aparelho. A limpeza e manutenção do dispositivo não devem ser efetuadas por crianças sem supervisão.

- Este aparelho contém uma bateria que não pode ser substituída.
- AVISO: utilize apenas a unidade de

alimentação amovível fornecida com o dispositivo, com referência ZDJ045100EU.

- Certifique-se de que a tensão de rede coincida com a tensão especificada na etiqueta de classificação do aparelho e de que a tomada tenha ligação à terra.
- Este aparelho foi concebido apenas para uso doméstico e não é para uso em cafés, restaurantes, quintas, hotéis, motéis ou escritórios. Não o utilize no exterior, perto de placas elétricas ou de gás, de chamas ou dentro de fornos.
- O adaptador de rede só deve ser utilizado em locais secos.

- Verifique se a corrente de saída, tensão e polaridade do adaptador de corrente correspondem às informações sobre o aparelho ligado.
- Desligue e desconecte o produto da corrente elétrica quando não estiver a ser usado e antes de o limpar. Puxe pela ficha para desconectar, não puxe pelo cabo. Deixe que arrefeça antes de montar ou desmontar qualquer uma das peças.
- Não use acessórios que não tenham sido recomendados pela Cecotec. O uso de acessórios ou utensílios não

recomendados pela Cecotec poderá causar risco de incêndio, descargas elétricas ou outros danos.

- Não submerja o cabo, a ficha ou qualquer outra parte elétrica do produto na água ou qualquer outro líquido. Não exponha as conexões elétricas à água. Certifique-se de ter mãos completamente secas antes de tocar a tomada ou ligar o aparelho.
- Inspecione o cabo de alimentação regularmente em busca de danos visíveis. Se o cabo apresentar danos, deve ser reparado pelo Serviço de

Assistência Técnica Oficial de Cecotec para evitar qualquer tipo de perigo.

- Não torça, dobre, estique ou danifique o cabo de alimentação. Proteja-o de bordas afiadas e fontes de calor. Não permita que o cabo toque em superfícies quentes. Não deixe que se aproxime o cabo do fogão ou da bancada de cozinha.
- Não utilize o produto se o cabo, a tomada ou a estrutura apresentarem danos ou se não funcionarem corretamente, sofreu alguma queda ou foi danificado.
- Para a segurança das crianças, mantenha todo o material de

embalagem (sacos de plástico, caixas, poliestireno, etc.) fora do seu alcance.

- PERIGO de choque eléctrico:
- Não utilize este aparelho perto de água quando o adaptador de corrente estiver ligado à corrente, como banheiras, lavatórios ou outros recipientes contendo água.
- Mantenha o aparelho seco.
- Mantenha o adaptador de corrente seco.
- O aparelho foi concebido para ser utilizado com tensão extra baixa para segurança. Ligue-o apenas a fontes de

energia de acordo com as especificações da etiqueta de classificação.

- Não substitua nenhuma peça. Não modifique o produto. Risco de choque eléctrico!
- O aparelho foi especialmente concebido para remover calosidades.
- Não o use em pele rachada ou feridas abertas!
- Não use em marcas de nascença.
- Consulte o seu médico se sofrer de diabetes, hemofilia ou se for imunodeficiente.
- Verifique os resultados frequentemente durante a utilização para evitar lesões, especialmente em pessoas com

diabetes, que são menos sensíveis à dor nas mãos e nos pés.

- O uso excessivo pode causar irritação da pele. Neste caso, pare de usar o dispositivo até que a vermelhidão desapareça.
- Não aplique demasiada pressão. Guie o dispositivo com movimentos suaves em torno do ponto de aplicação.
- Trabalhe sempre com muito cuidado!
- Preste atenção ao sobreaquecimento, por exemplo, lixando os calos nos pés, especialmente em pessoas que não são sensíveis ao calor.

- Os calos podem ser facilmente removidos com pele seca. Não remova completamente o calo a fim de preservar a protecção natural da pele.
- A água ou loções cutâneas podem prejudicar o progresso do tratamento. Se necessário, lave brevemente os seus pés e depois seque-os completamente.
- AVISO: Para prevenir a ruptura da pele, aplique uma loção hidratante após o uso do aparelho.
- Por razões de higiene, não partilhe o aparelho com outras pessoas.

- Não utilize o aparelho durante mais de quinze minutos contínuos. Depois dos quinze minutos, deixe que o dispositivo descanse outros quinze minutos para evitar sobrecarga do motor.
- Não utilize o dispositivo se tiver a pele irritada ou infetada ou se padece de alguma infeção dermatológica. Não utilize em zonas com verrugas, veias com varizes ou sinais.
- Uma vez aceso, o aparelho não deve entrar em contacto com o cabelo da cabeça nem das pestanas para evitar danos e evitar que a máquina se danifique ou bloqueie.

- Não utilize o dispositivo em:
- Peles inchadas, peles queimadas ou com úlceras.
- Peles com sensibilidade reduzida, a não ser que tenha sido recomendado pelo médico.

Instruções da bateria

- Este aparelho contém uma bateria que não pode ser substituída.
- O aparelho inclui uma bateria de iões de lítio, não o queime nem o exponha a altas temperaturas, pois pode explodir.
- ATENÇÃO: para recarregar a bateria,

utilize apenas o cabo fornecido com o aparelho.

- Tanto a bateria como as pilhas podem apresentar fugas em condições extremas. Se a bateria deitar gotas, não toque no líquido. Se o líquido entra em contacto com a pele, lave imediatamente com água e sabão. Se o líquido entrar em contacto com os olhos, lave-os imediatamente com água abundante durante o mínimo 10 minutos e procure assistência médica. Utilize luvas para manipular a bateria e deite-a fora imediatamente de acordo com a normativa local.

- Mantenha as pilhas que possam ser engolidas fora do alcance das crianças.
- A ingestão de pilhas e baterias podem causar queimaduras, perfuração de tecido mole e morte. Podem ocorrer queimaduras graves no espaço de duas horas após a ingestão.
- Se as pilhas ou a bateria forem engolidas, procure prontamente cuidados médicos nas instalações médicas mais próximas.

VEILIGHEIDSinstructies

Lees de volgende instructies aandachtig voordat u het product gebruikt. Bewaar deze handleiding voor toekomstig(e) gebruik of gebruikers.

- Volg aandachtig deze voorschriften wanneer u dit toestel gebruikt.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en personen met verminderde lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke vermogens of met gebrek aan ervaring en kennis, indien zij onder toezicht staan of instructies hebben

gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren ervan begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet zonder toezicht door kinderen worden uitgevoerd.

- Dit apparaat bevat een batterij die niet kan worden vervangen.
- WAARSCHUWING: gebruik uitsluitend de bij het apparaat geleverde voedingseenheid, referentie ZDJ045100EU.
- Zorg ervoor dat de netspanning

overeenkomt met de spanning vermeld op het classificatielabel van het apparaat en dat het stopcontact geaard is.

- Dit apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik en is niet bestemd voor gebruik in bars, restaurants, boerderijen, hotels, motels en kantoren. Niet buitenshuis, in de buurt van elektrische of gaskookplaten, in de buurt van open vuur of in ovens gebruiken.
- De voedingsadapter mag alleen op droge plaatsen worden gebruikt.

- Controleer of de uitgangsstroom, spanning en polariteit van de voedingsadapter overeenkomen met de informatie op het aangesloten apparaat!
- Schakel het toestel uit en trek de stekker uit het stopcontact als u het niet gebruikt of voordat u het schoonmaakt. Trek aan de stekker om hem te verwijderen uit het stopcontact; trek niet aan de kabel. Laat het apparaat afkoelen voor u een van zijn onderdelen demonteert.
- Gebruik geen accessoires die niet door Cecotec worden aanbevolen. Het

gebruik van accessoires die niet worden aanbevolen door Cecotec zouden een risico op brand, elektrische schokken en andere schade kunnen veroorzaken.

- Dompel niet de kabel, stekker of vaste onderdelen van het product in water of andere vloeistoffen. Stel de elektrische verbindingen niet bloot aan water. Zorg dat uw handen volledig droog zijn voordat u de stekker aanraakt of het apparaat inschakelt.
- Controleer de kabel regelmatig op zichtbare schade. Als de kabel beschadigd is moet deze gerepareerd

worden door de technische dienst van Cecotec om elk gevaar te vermijden.

- De voedingskabel mag niet verwrongen, dubbelgevouwen, uitgerekt of beschadigd worden. Bescherm het tegen scherpe randen en warmtebronnen. Zorg ervoor dat de kabel geen hete oppervlakken aanraakt. Laat de kabel niet over de rand van het werkoppervlak of het aanrecht uitsteken.
- Gebruik het toestel niet als de kabel, de stekker of de behuizing beschadigd zijn of niet correct werken of als ze gevallen zijn.

- Houd het verpakkingsmateriaal (plastic zakken, dozen, piepschuim, enzovoort) buiten het bereik van kinderen om hun veiligheid te garanderen.

- Gevaar voor elektrische schokken.
- Gebruik dit apparaat niet in de buurt van water wanneer de netadapter is aangesloten, zoals badkuipen, wastafels of andere vaten die water bevatten.
- Houd het apparaat droog.
- Houd de stroomadapter droog.
- Het apparaat is ontworpen om te worden gebruikt met extra lage

spanning voor de veiligheid. Alleen aansluiten op voedingen die voldoen aan de specificaties op het typeplaatje.

- Vervang geen onderdelen. Open het apparaat niet om onderdelen te vervangen. Gevaar voor elektrische schokken!
- Het apparaat is speciaal ontworpen om eelt te verwijderen.
- Niet gebruiken op schrale huid of open wonden.
- Niet gebruiken op moedervlekken.
- Raadpleeg uw arts indien u lijdt aan diabetes, hemofilie of immunodeficiënt bent.

- Controleer de resultaten regelmatig tijdens het gebruik om letsel te voorkomen, vooral bij mensen met diabetes, die minder gevoelig zijn voor pijn in handen en voeten.
- Overmatig gebruik kan huidirritatie veroorzaken. In dit geval, stop met het gebruik van het apparaat totdat de roodheid verdwijnt.
- Oefen niet te veel druk uit. Leid het apparaat met zachte bewegingen rond de plaats van toepassing.
- Werk altijd heel voorzichtig!
- Let op oververhitting, bijvoorbeeld door het vijlen van eelt op de voeten, vooral

bij mensen die niet gevoelig zijn voor warmte.

- Eelt kan gemakkelijk verwijderd worden met een droge huid. Verwijder het eelt niet volledig om de natuurlijke bescherming van de huid te behouden.
- Water of huidlotions kunnen de voortgang van de behandeling belemmeren. Was uw voeten zo nodig even en droog ze daarna goed af.
- Opmerking: Om huidbeschadiging te voorkomen, moet u na gebruik van het apparaat een vochtinbrengende lotion aanbrengen.
- Deel het apparaat om hygiënische redenen niet met andere mensen.

- Gebruik het apparaat niet langer dan 15 minuten onafgebroken. Laat het apparaat na deze 15 minuten ongeveer 15 minuten rusten om te voorkomen dat de motor oververhit raakt.
- Gebruik het apparaat niet als u een geïrriteerde of geïnfecteerde huid heeft of als u een huidaandoening heeft. Niet gebruiken op plaatsen met wratten, spataderen of vlekken.
- Eenmaalingeschakeld mag het apparaat niet in contact komen met de haren op het hoofd of de wimpers om gevaar te voorkomen en om te voorkomen

dat het apparaat wordt beschadigd of geblokkeerd.

- Gebruik het apparaat niet op:
- Gezwollen voeten, verbrande of gezwollen huid.
- Huid met verminderde gevoeligheid, tenzij aanbevolen door uw arts.

Instructies voor de accu

- Dit apparaat bevat een batterij die niet kan worden vervangen.
- Het apparaat bevat een lithium-ion accu, verbrand deze niet en stel hem niet bloot aan hoge temperaturen,

aangezien hij kan exploderen.

- **WAARSCHUWING:** gebruik voor het opladen van de batterij alleen de bij het apparaat geleverde stroomkabel.
- Zowel kleine als grote accu's zouden kunnen lekken onder extreme omstandigheden. Raak niet de vloeistof aan als de batterij lekt. Indien de vloeistof van een batterij in contact komt met uw huid, spoel dan uw huid onmiddellijk met water en zeep. Als de vloeistof in contact komt met uw ogen, spoel dan onmiddellijk uw ogen grondig met schoon water voor minstens 10 minuten en zoek medische hulp. Gebruik

handschoenen om de accu vast te pakken en gooi hem onmiddellijk weg in overeenkomst met de lokale wetgeving.

- Accu's die kunnen worden ingeslikt buiten het bereik van kinderen.
- Het inslikken van de accu kan brandwonden, perforatie van weke delen en de dood tot gevolg hebben. Ernstige brandwonden kunnen zich binnen twee uur na inname voordoen.
- Als de accu wordt ingeslikt, moet onmiddellijk medische hulp worden ingeroepen.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przed użyciem produktu należy uważnie przeczytać poniższe instrukcje. Zachowaj tę instrukcję do przyszłego użytku lub nowych użytkowników.

- Podczas korzystania z produktu należy dokładnie przestrzegać instrukcji bezpieczeństwa.
- To urządzenie może być używane przez dzieci w wieku 8 lat i starsze oraz przez osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że są one pod

odpowiednim nadzorem lub zostały poinstruowane w zakresie bezpiecznego korzystania z urządzenia. i rozumieją związane z tym niebezpieczeństwa. Dzieci nie mogą bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja wykonywane przez użytkownika nie mogą być przeprowadzane przez dzieci bez nadzoru.

- To urządzenie zawiera baterię, której nie można wymienić.
- OSTRZEŻENIE: należy używać wyłącznie zasilacza dostarczonego

wraz z urządzeniem, nr referencyjny ZDJ045100EU.

- Upewnij się, że napięcie sieciowe jest zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej produktu oraz że wtyczka jest uziemiona.
- To urządzenie przeznaczone jest wyłącznie do użytku domowego i nie nadaje się do użytku w barach, restauracjach, gospodarstwach rolnych, hotelach, motelach i biurach. Nie używać na zewnątrz, w pobliżu płyt elektrycznych lub gazowych, w pobliżu otwartego ognia lub wewnątrz piekarników.

- Ładowarki należy używać w na suchych powierzchniach.
- Sprawdź, czy prąd wyjściowy, napięcie i polaryzacja zasilacza odpowiadają informacjom podłączonego urządzenia!
- Wyłączyć i odłączyć produkt od źródła zasilania, gdy nie jest używany i przed czyszczeniem. Pociągnij za wtyczkę, aby ją odłączyć; nie ciągnąć za kabel. Pozostaw produkt do ostudzenia przed jego demontażem lub ponownym montażem jakiejkolwiek jego części.
- Nie należy używać akcesoriów niezalecanych przez Cecotec. Stosowanie akcesoriów niezalecanych

przez Cecotec może spowodować ryzyko pożaru, porażenia prądem elektrycznym lub innych uszkodzeń.

- Nie zanurzaj przewodu, wtyczki ani żadnej innej części produktu w wodzie lub innym płynie oraz nie wystawiaj połączeń elektrycznych na działanie wody. Nie wystawiaj połączeń elektrycznych na działanie wody. Przed dotknięciem wtyczki lub włączeniem produktu upewnij się, że twoje ręce są całkowicie suche.
- Regularnie należy sprawdzać kabel zasilający pod względem widocznych

uszkodzeń. Jeśli kabel jest uszkodzony, musi zostać naprawiony przez oficjalny Serwis Pomocy Technicznej Cecotec, aby uniknąć wszelkiego rodzaju niebezpieczeństw.

- Nie nakręcaj, nie zginaj, nie rozciągaj ani nie uszkadzaj kabla zasilającego. Chroń go przed ostrymi krawędziami i źródłami ciepła. Nie pozwól, aby przewód dotykał gorących powierzchni. Nie pozwól, aby kabel zbliżył się do krawędzi powierzchni roboczej lub blatu.
- Nie używaj produktu, jeśli kabel,

wtyczka lub struktura są uszkodzone lub działają nieprawidłowo zostały upuszczone lub uszkodzone.

- Ze względu na bezpieczeństwo dzieci należy przechowywać wszystkie materiały opakowaniowe (torby plastikowe, pudełka, styropian, itp.) Poza ich zasięgiem.
- NIEBEZPIECZEŃSTWO porażenia prądem:
- Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wody, jeśli podłączony jest zasilacz, np. wanny, umywalki lub inne pojemniki z wodą.

- Utrzymuj urządzenie w suchym miejscu.
- Zasilacz powinien być suchy.
- Ze względów bezpieczeństwa urządzenie jest przeznaczone do użytku z bardzo niskim napięciem. Podłączaj do źródeł zasilania wyłącznie zgodnie ze specyfikacjami na tabliczce znamionowej.
- Nie zamieniaj żadnej części. Nie modyfikuj produktu. Ryzyko wyładowania elektrycznego!
- Urządzenie jest specjalnie zaprojektowane do usuwania modzeli.
- Nie używaj go na suchej, popękanej lub okaleczonej skórze!

- Nie używaj go na znamionach.
- Przed użyciem skonsultuj się z lekarzem, jeśli cierpisz na takie choroby jak: cukrzyca, hemofilia lub cierpisz na niedobory odporności.
- Często sprawdzaj wyniki podczas użytkowania, aby uniknąć obrażeń, zwłaszcza u osób z cukrzycą, które są mniej wrażliwe na ból dłoni i stóp.
- Użytkowanie urządzenia w ekscesie może prowadzić do podrażnienia skóry. W tym przypadku, należy zaprzestać użytkowania urządzenia, aż do zniknięcia zaczerwienienia.

- Nie dodawaj dużej siły. Prowadź urządzenie delikatnymi ruchami po miejscu aplikacji.
- Zawsze pracuj bardzo ostrożnie!
- Zwróć uwagę na przegrzanie np. wypitowanie modeli na stopach, szczególnie u osób niewrażliwych na ciepło.
- Odciski można łatwo usunąć suchą skórą. Nie usuwaj całkowicie kalusa, aby zachować naturalną ochronę skóry.
- Woda lub balsamy do skóry mogą zakłócać przebieg leczenia. Jeśli to konieczne, umyj szybko stopy a potem je osusz.

- Ostrzeżenie Aby zapobiec pękaniu skóry, po użyciu urządzenia nałóż balsam nawilżający.
- Miejącą na uwadze higienę nie dziel się ani nie pożyczaj urządzenia innym osobom.
- Nie używaj urządzenia dłużej niż piętnaście ciągłych minut. Po tym czasie, pozostaw urządzenie do ostygnięcia przez ok. 15 min, aby zapobiec przegrzaniu silnika.
- Nie używaj urządzenia, jeśli masz podrażnioną lub zakażoną skórę lub jeśli cierpisz na schorzenia dermatologiczne. Nie stosować na skórze z brodawkami,

żylakami, plamami lub pieprzykami.

- Po włączeniu, urządzenie nie może stykać się z włosami na głowie lub rzęsami, aby uniknąć niebezpieczeństwa uszkodzenia i zapobiec uszkodzeniu lub zablokowaniu urządzenia.
- Nie używaj urządzenia, gdy:
- Masz opuchnięte stopy, oparzoną skórę lub owrzodzenia.
- Skóry ze zmniejszoną wrażliwością, chyba że jest to zalecane przez lekarza.

Instrukcje dotyczące baterii

- To urządzenie zawiera baterię, której nie można wymienić.

- W urządzeniu znajduje się bateria litowo-jonowa, nie wolno jej palić ani wystawiać na działanie wysokich temperatur, ponieważ może eksplodować.
- OSTRZEŻENIE: do ładowania akumulatora należy używać wyłącznie przewodu zasilającego dostarczonego z urządzeniem.
- Zarówno akumulator, jak i akumulatory mogą wycieć w ekstremalnych warunkach. Jeśli akumulator wycieknie, nie dotykaj płynu. Jeśli ciecz wejdzie w kontakt ze skórą, natychmiast przemyj

ją mydłem i wodą. Jeśli płyn dostanie się do oczu, natychmiast przemyj je dużą ilością czystej wody przez co najmniej 10 minut i zwróć się o pomoc lekarską. Załóż rękawice, aby móc dotknąć akumulatora i natychmiast go zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami.

- Baterie i akumulatory, które mogą zostać poškozeny, należy przechowywać w miejscu nedostępnym dla dzieci.
- Poškození ogníw í baterii může spowodować oparzenia, perforację tkanek miękkich i śmierć. Poważne

oparzenia mogą wystąpić w ciągu dwóch godzin od spożycia.

- Jeśli baterie zostaną poškozeny, natychmiast zasięgnij porady lekarza.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Před použitím přístroje si pozorně přečtěte následující bezpečnostní pokyny. Uchovejte tento manuál pro pozdější použití nebo pro nové uživatele.

- Při používání přístroje pečlivě postupujte podle těchto bezpečnostních předpisů.
- Tento spotřebič mohou používat děti

od 8 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání spotřebiče a rozumí souvisejícím nebezpečím. Děti si se spotřebičem nesmí hrát. Čištění a údržbu, kterou má provádět uživatel, nesmí provádět děti bez dozoru.

- Toto zařízení obsahuje baterii, kterou nelze vyměnit.
- VAROVÁNÍ: používejte pouze napájecí

zdroj dodaný se spotřebičem s označením ZDJ045100EU.

- Ujistěte se, že napětí v síti odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku produktu a že zástrčka je uzemněná.
- Tento spotřebič je určen pouze pro domácí použití a je vyloučen z použití v barech, restauracích, farmách, hotelech, motelech a kancelářích. Nepoužívejte venku, v blízkosti elektrických nebo plynových varných desek, v blízkosti otevřeného ohně nebo uvnitř trouby.
- Napájecí adaptér používejte pouze na suchých místech.

- Zkontrolujte, zda výstupní proud, napětí a polarita napájecího adaptéru odpovídají údajům na připojeném zařízení!
- Vypněte a odpojte od elektrického proudu, pokud přístroj nepoužíváte a před čištěním. Pro odpojení zatáhněte za zástrčku, ne za kabel. Nechejte ho vychladnout, abyste ho mohli smontovat nebo demontovat jakoukoli část.
- Nepoužívejte příslušenství, které společnost Cecotec nedoporučuje.

Použití příslušenství neautorizovaných výrobcem může vést k riziku požáru, elektrickému výboji anebo jiným škodám.

- Nedávejte kabel, zástrčku nebo jinou část přístroje do vody ani jiné tekutiny. Nevystavujte elektrické spoje vodě. Ujistěte se, že máte naprosto suché ruce, než se dotknete zásuvky nebo přístroje.
- Pravidelně kontrolujte napájecí kabel, zda není viditelně poškozen. Pokud je kabel poškozen, musí být opraven

oficiálním servisním střediskem Cecotec, aby se zabránilo jakémukoli nebezpečí.

- Neotáčejte, neohýbejte, nenatahujte ani jinak nepoškozujte napájecí kabel. Chraňte ho před ostrými hranami a zdroji tepla. Nedovolte, aby se kabel dotýkal horkých povrchů. Nedovolte, aby kabel visel přes okraj pracovní desky.
- Přístroj nepoužívejte, pokud kabel, zásuvka nebo samotný přístroj je poškozený, nefunguje správně, spadl nebo byl poškozen.
- Z důvodu bezpečnosti dětí uchovávejte

všechny obalové materiály (plastové sáčky, krabice, polystyren atd.) mimo jejich dosah.

- NEBEZPEČÍ úrazu elektrickým proudem:
- Nepoužívejte tento spotřebič v blízkosti vody, když je síťový adaptér zapojen, například ve vanách, umyvadlech nebo jiných nádobách obsahujících vodu.
- Udržujte spotřebič v suchu.
- Napájecí adaptér udržujte v suchu.
- Spotřebič je z bezpečnostních důvodů určen k použití s mimořádně nízkým napětím. Připojujte se pouze k napájecím zdrojům v souladu s údaji na typovém štítku.

- Nevyměňujte žádné díly. Výrobek neupravujte. Nebezpečí úrazu elektrickým proudem!
- Přístroj je speciálně určen k odstranění mozolů.
- Nepoužívejte na popraskanou pokožku nebo otevřené rány!
- Nepoužívejte na mateřská znaménka.
- Pokud trpíte cukrovkou, hemofilií nebo máte sníženou imunitu, poraďte se se svým lékařem.
- Během používání často kontrolujte výsledky, aby nedošlo k poranění,

zejména u osob s cukrovkou, které jsou méně citlivé na bolest rukou a nohou.

- Nadměrné používání může způsobit podráždění pokožky. V takovém případě přestaňte přístroj používat, dokud zarudnutí nezmizí.
- Nevyvíjejte příliš velký tlak. Přístroj ved'te jemnými pohyby kolem místa aplikace.
- Vždy pracujte velmi opatrně!
- Dávejte pozor na přehřátí, např. opilováním mozolů na chodidlech, zejména u osob, které nejsou citlivé na teplo.

- Mozoly lze snadno odstranit suchou kůží. Neodstraňujte mozol úplně, abyste zachovali přirozenou ochranu kůže.
- Voda nebo pleťové krémy mohou zhoršit průběh používání. V případě potřeby si nohy krátce umyjte a poté je důkladně osušte.
- UPOZORNĚNÍ: Abyste zabránili poškození pokožky, použijte po použití přístroje hydratační krém. V případě potřeby si nohy krátce umyjte a poté je důkladně osušte.
- Z hygienických důvodů nesdílejte přístroj s jinými lidmi.
- Nepoužívejte spotřebič déle než patnáct

minut. Po uplynutí těchto 15 minut nechte zařízení asi patnáct minut odpočinout, abyste zabránili přehřátí motoru.

- Nepoužívejte zařízení, pokud máte podrážděnou nebo zanícenou kůži nebo pokud trpíte dermatologickými problémy. Nepoužívejte v oblastech s bradavicemi, křečovými žilami, skvrnami nebo znaménky.
- Po zapnutí nesmí zařízení přijít do styku s vlasy na hlavě nebo řasami, aby nedošlo k poškození a zabránilo se poškození nebo zablokování stroje.
- Přístroj nepoužívejte na:

- Oteklé nohy, spálenou kůži nebo kůži s vředy.
- Kůži se sníženou citlivostí, pokud to lékař nedoporučil.

Pokyny pro použití baterie

- Toto zařízení obsahuje baterii, kterou nelze vyměnit.
- Zařízení obsahuje lithium-iontovou baterii, kterou nespalujte ani nevystavujte vysokým teplotám, protože by mohla explodovat.
- VAROVÁNÍ: k dobíjení baterie používejte

pouze napájecí kabel dodaný se zařízením.

- Stejně baterie přístroje, jako malé baterie, mohou téct, pokud je vystavíte extrémním podmínkám. Pokud z baterie vytéká tekutina, nedotýkejte se jí. Pokud se tato tekutina dostane do kontaktu s kůží, okamžitě ji omyjte velkým množstvím vody s mýdlem. Pokud se tato tekutina dostane do kontaktu s očima, okamžitě je vymyjte čistou vodou po dobu nejméně 10ti minut a okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc. Pro manipulaci s baterií používejte

rukavice a okamžitě ji vyhodte podle místních předpisů.

- Baterie a akumulátory, které lze spolknout, uchovávejte mimo dosah dětí.
- Požití baterií může způsobit popáleniny, perforaci měkkých tkání a smrt. Do dvou hodin po požití může dojít k těžkým popáleninám.
- Při požití baterií okamžitě vyhledejte nejbližší lékařskou pomoc.

1. PIEZAS Y COMPONENTES

Fig. 1

- 1. Rodillo fino
- 2. Botón de liberación del rodillo
- 3. Interruptor de encendido/apagado
- 4. Indicador luminoso LCD
- 5. Carcasa
- 6. Cargador
- 7. Cepillo de limpieza
- 8. Rodillo grueso
- 9. Tapa protectora

2. ANTES DE USAR

- Este aparato presenta un embalaje diseñado para protegerlo durante su transporte. Saque el aparato de su caja y retire todo el material de embalaje. Puede guardar la caja original y otros elementos del embalaje en un lugar seguro para

prevenir daños en el aparato si necesita transportarlo en el futuro. Si desea deshacerse del embalaje original, asegúrese de reciclar todos los elementos correctamente.

- Asegúrese de que todas las piezas y componentes están incluidos y en buen estado. Si faltara alguno o no estuviera en buen estado, contacte de forma inmediata con el Servicio de Atención Técnica oficial de Cecotec.
- Cargue el dispositivo por completo antes de utilizarlo por primera vez.

Contenido de la caja

- 1 aparato de pedicura Bamba SkinCare Silky
- 2 cabezales
- Cargador
- Tapa protectora
- Cepillo de limpieza
- Este manual de instrucciones

3. FUNCIONAMIENTO

Advertencia

Si ocurriera cualquier problema, interrumpa el funcionamiento del dispositivo inmediatamente y contacte con su médico.

Cargar

- Asegúrese de que el dispositivo está apagado durante la carga.
- El indicador luminoso LCD parpadeará en azul mientras se carga el dispositivo.
- El indicador luminoso LCD se iluminará en azul cuando la batería esté completamente cargada.

Fig. 2

- El tiempo de carga del dispositivo es de 1,5 h.
- Una vez el dispositivo esté completamente cargado, descárguelo utilizándolo de forma normal.
- Puede utilizar el producto sin cable cuando esté cargado. De este modo, el tiempo de funcionamiento es de 60 min aproximadamente.

- En caso de que el dispositivo tenga un nivel de batería bajo, el indicador luminoso LCD parpadeará en azul.

Cómo optimizar la vida útil de la batería

- Desconecte el producto de la toma de corriente cuando la batería esté cargada.
- No deje el producto conectado al cargador y a la toma de corriente durante más de 24 horas.
- Descargue la batería al completo al menos 2 veces al año dejando el producto en funcionamiento hasta que se apague. Luego, cárguelo al 100 %.
- La temperatura ambiente óptima de carga y de funcionamiento del dispositivo es entre 15 °C y 35 °C.

Uso

Advertencia

Asegúrese de que el dispositivo está cargado al completo antes de comenzar a utilizarlo. El dispositivo no funcionará sin batería, aunque esté conectado a la toma de corriente.

- Para cambiar o retirar los rodillos, pulse el botón de liberación del lado con una mano y tire de él con la otra mano.

Fig. 3

- Utilice el rodillo grueso para tratar zonas con más durezas.
- Utilice el rodillo fino para tratar zonas con menos durezas o para suavizar la piel.
- Presione el interruptor de encendido y apagado para encender o apagar el dispositivo.

Fig. 4

- No ejerza presión en exceso sobre los pies y guíe el dispositivo con cuidado sobre la superficie a tratar.
- Mueva el aparato suavemente y realizando movimientos circulares sobre las partes a tratar. No mueva el producto demasiado rápido.

Fig. 5

- Tenga en cuenta que los efectos se verán reducidos al utilizar el producto sobre piel ya lisa, suave o hidratada. Por

esta razón, no lleve a cabo pretratamientos en la bañera o con agua.

- No retire ni lime toda la piel, es necesario mantener parte natural de la protección de la piel.
- Aplique crema hidratante en las zonas tratadas después de cada uso.

4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

Advertencia:

Desconecte siempre el dispositivo del adaptador de corriente antes de limpiarlo.

- Limpie el cuerpo del dispositivo con un paño ligeramente humedecido y séquelo cuidadosamente. Tenga cuidado de que no entre agua en el aparato.
- Limpie los cabezales con un paño humedecido y séquelos cuidadosamente.
- Limpie siempre el adaptador de corriente con un paño seco.
- No emplee detergentes ni polvos abrasivos para limpiar el dispositivo o sus accesorios.

- No sumerja el aparato ni la fuente de alimentación en agua u otros líquidos.

Almacenamiento

- Limpie el dispositivo como se describe en el presente manual y deje que se seque antes de guardarlo.
- Recomendamos que conserve y use el embalaje original si no va a usarlo durante periodos largos.
- Guarde el dispositivo en un lugar seco, bien ventilado y seguro donde esté fuera del alcance de los niños.

5. ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

Modelo: Bamba SkinCare Silky

Referencia del producto: 04222

Cargador: Entrada 100-240 V~, 50/60 Hz, 0.2 A

Salida 4.5 V , 1 A

Producto: Entrada 4.5 V , 1 A

Batería no reemplazable: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Las especificaciones técnicas pueden cambiar sin notificación previa para mejorar la calidad del producto.

Fabricado en China | Diseñado en España

6. RECICLAJE DE APARATOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acuerdo con las normativas aplicables, el producto y/o la batería deberán desecharse de manera independiente de los residuos domésticos. Cuando este producto alcance el final de su vida útil, deberás extraer las pilas/baterías/acumuladores y llevarlo a un punto de recogida designado por las autoridades locales.

Para obtener información detallada acerca de la forma más adecuada de desechar sus aparatos eléctricos y electrónicos y/o las correspondientes baterías, el consumidor deberá contactar con las autoridades locales.

El cumplimiento de las pautas anteriores ayudará a proteger el medio ambiente.

7. GARANTÍA Y SAT

Cecotec responderá ante el usuario o consumidor final de cualquier falta de conformidad que exista en el momento de la entrega del producto en los términos, condiciones y plazos que establece la normativa aplicable. Se recomienda que las reparaciones se efectúen por personal especializado. Si detecta una incidencia con el producto o tiene alguna consulta, póngase en contacto con el Servicio de Asistencia Técnica oficial de Cecotec a través del número de teléfono +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

Los derechos de propiedad intelectual sobre los textos de este manual pertenecen a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Quedan reservados todos los derechos. El contenido de esta publicación no podrá, ni en parte ni en su totalidad, reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación, transmitirse o distribuirse por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia,

grabación o similar) sin la previa autorización de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Requisitos de información para las fuentes de alimentación externas			
Información publicada	Valor y precisión	Unidad	Notas
Nombre o marca, número del registro mercantil y dirección del fabricante	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Identificador del modelo	ZDJ045100EU	--	--
Tensión de entrada	100-240	V	Según especifique el fabricante. Puede ser un valor o un intervalo.
Frecuencia de la CA de entrada	50/60	Hz	Según especifique el fabricante. Puede ser un valor o un intervalo.
Tensión de salida	4.5	V	Tensión nominal de salida. Deberá indicarse si es CA o CC. En caso de que se mida más de una salida física o más de una tensión de salida en la condición de carga 1, se publicarán los conjuntos disponibles de tensión de salida, intensidad de salida y potencia de salida.

Intensidad de salida	1.0	A	Intensidad nominal de salida. En caso de que se mida más de una salida física o más de una tensión de salida en la condición de carga 1, se publicarán los conjuntos disponibles de tensión de salida, intensidad de salida y potencia de salida.
Potencia de salida	4.5	W	Potencia nominal de salida. En caso de que se mida más de una salida física o más de una tensión de salida en la condición de carga 1, se publicarán los conjuntos disponibles de tensión de salida, intensidad de salida y potencia de salida.
Eficiencia media en activo	77.46 (para 115V, 60Hz); 76.23 (para 230V, 50Hz)	%	Declarada por el fabricante sobre la base del valor calculado como media aritmética de la eficiencia en las condiciones de carga 1-4. En los casos en que se declaren múltiples eficiencias medias en activo para tensiones de salida múltiples disponibles en la condición de carga 1, el valor publicado será la eficiencia media en activo declarada para la tensión de salida más baja.

Eficiencia a baja carga (10 %).	--	%	Declarada por el fabricante sobre la base del valor calculado en la condición de carga 5. Las fuentes de alimentación externas con una potencia nominal de salida igual o inferior a 10 W estarán exentas de este requisito. En los casos en que se declaren múltiples eficiencias medias en activo para tensiones de salida múltiples disponibles en la condición de carga 1, el valor publicado será el declarado para la tensión de salida más baja.
Consumo eléctrico en vacío	0.05 (para 115V, 60Hz); 0.07 (para 230V, 50Hz)	W	Declarado por el fabricante sobre la base del valor medido para la condición de carga 6.

1. PARTS AND COMPONENTS

Fig. 1

- 1. Fine roller head
- 2. Roller head release button
- 3. Power switch
- 4. LCD light indicator
- 5. Housing
- 6. Charger
- 7. Cleaning brush
- 8. Coarse roller head
- 9. Protective cover

2. BEFORE USE

- This device is packaged in a way as to protect it during transport. Take the device out of its box and remove all packaging materials. You can keep the original box and other packaging elements in a safe place. This will help you prevent damage to the device when transporting it in the

future. In case the original packaging is disposed of, make sure all packaging materials are recycled accordingly.

- Make sure all parts and components are included and in good conditions. If there is any piece missing or in bad conditions, contact the official Cecotec Technical Support Service immediately.
- Charge the appliance fully before first use.

Box content

- 1 Bamba SkinCare Silky pedicure set
- 2 heads
- Charger
- Protective cover
- Cleaning brush
- Instruction manual

3. OPERATION

Warning

If any problem occurs, interrupt operation immediately and contact your doctor.

Charging

- Make sure the appliance is switched off during charging.
- The LCD light indicator will blink blue while the device is charging.
- The LCD light indicator will turn on steady blue when the battery is fully charged.

Fig. 2

- The device's charging time is 1.5 hours.
- Once the device is fully charged, use its battery life through normal use.
- The device can be operated cordless when charged. This mode's operating time is approx. 60 minutes.
- In case of low battery, the LCD light indicator will blink blue.

Optimising the rechargeable battery's service life

- Disconnect the product from the power supply when the battery is charged.
- Do not leave the switch adapter plugged into the wall socket for more than 24 hours.
- Discharge the battery completely twice a year by letting the motor run until it stops. Then fully recharge the battery.
- The best environmental temperature for charging and operating of the device is between 15 °C and 35 °C.

Use

Warning

Make sure that the appliance is fully charged before you start to use it. It is not possible to run the appliance from the mains when the battery is empty.

- To change or remove the roller head, press the release button on the side with one hand and pull it out with the other.

Fig. 3

- When treating highly-callused areas, use the coarse grinding roller head.
- When treating slightly-callused areas, or smoothing skin, use the fine grinding roller head.
- Press the on/off switch to turn the device on and off.

Fig. 4

- Do not exert heavy pressure on your feet and always guide the device carefully over the surface to be treated.
- Move the device under light pressure in circular movements slowly over the parts to be treated. Do not move the appliance too fast.

Fig. 5

- Note that the cutting attachments will have a reduced effect if the skin is softened or moist. For this reason, do not carry out any pre-treatment in a bath.
- Do not remove all the skin in order to retain the natural protection of the skin.

- After every use, apply moisturising cream to the parts treated.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

Warning:

Unplug the device from the power adapter before cleaning it.

- Clean the device body with a slightly dampened cloth and dry it thoroughly. Be careful water does not enter the device.
- Clean the drill bits with a dampened cloth and dry them thoroughly.
- Always clean the power adapter with a dry cloth.
- Do not use detergents nor abrasive cleaning agents to clean the device and accessories.
- Do not immerse the device nor the power supply in water or other liquids.

Storage

- Clean the device described in this manual and let it dry before storing it.
- We recommend keeping and using the original packaging if you are not going to use the device for long periods.
- Store the appliance in a dry, well-ventilated and safe place, out of reach of children.

5. TECHNICAL SPECIFICATIONS

Model: Bamba SkinCare Silky

Product reference: 04222

Charger: Input 100-240 V~, 50/60 Hz, 0.2 A

Output 4.5 V , 1 A

Product: Input 4.5 V , 1 A

non-replaceable battery: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Technical specifications may change without prior notification to improve product quality.

Made in China | Designed in Spain

6. DISPOSAL OF OLD ELECTRICAL AND ELECTRONIC APPLIANCES



This symbol indicates that, according to the applicable regulations, the product and/or batteries must be disposed of separately from household waste. When this product reaches the end of its

shelf life, you should dispose of the batteries/accumulators and take them to a collection point designated by the local authorities.

Consumers must contact their local authorities or retailer for information concerning the correct disposal of old appliances and/or their batteries.

Compliance with the above guidelines will help protecting the environment.

7. TECHNICAL SUPPORT AND WARRANTY

Cecotec shall be liable to the end user or consumer for any lack of conformity that exists at the time of delivery of the product under the terms, conditions, and deadlines established by the

applicable regulations.
It is recommended that repairs be carried out by qualified personnel.
If at any moment you detect any problem with your product or have any doubt, do not hesitate to contact the official Cecotec Technical Support Service at +34 963 210 728.

8. COPYRIGHT

The intellectual property rights over the texts in this manual belong to CECOTEC INNOVACIONES, S.L. All rights reserved.
The contents of this publication may not, in whole or in part, be reproduced, stored in a retrieval system, transmitted, or distributed by any means (electronic, mechanical, photocopying, recording or similar) without the prior authorization of CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Information requirement for external power supplies			
Information published	Value and precision	Unit	Notes
Manufacturer's name or trade mark, commercial registration number and address	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Model identifier	ZDJ045100EU	--	--
Input voltage	100-240	V	Specified by the manufacturer. Shall be a value or a range.
Input AC frequency	50/60	Hz	Specified by the manufacturer. Shall be a value or a range.
Output voltage	4.5	V	Nameplate output voltage. Shall indicate whether is AC or DC. In case more than one physical output or more than one output voltage is measured in load condition 1, the available sets of output voltage, output current, and output power shall be published.

Output current	1.0	A	Nameplate output current. In case more than one physical output or more than one output voltage is measured in load condition 1, the available sets of output voltage, output current, and output power shall be published.
Output power	4.5	W	Nameplate output power. In case more than one physical output or more than one output voltage is measured in load condition 1, the available sets of output voltage, output current, and output power shall be published.
Average active efficiency	77.46 (for 115V, 60 Hz); 76.23 (for 230 V, 50 Hz)	%	Declared by the manufacturer based on the value calculated as arithmetical mean of efficiency at load conditions 1-4. In cases where multiple average active efficiencies are declared for multiple output voltages available at load condition 1, the value published shall be the average active efficiency declared for the lowest output voltage.

Efficiency at low load (10%)	--	%	Declared by the manufacturer based on the value calculated at load condition 5. External power supplies with a nameplate output power of 10 W or less shall be exempted from this requirement. In cases where multiple average active efficiencies are declared for multiple output voltages available at load condition 1, the value published shall be the value declared for the lowest output voltage.
No-load power consumption	0.05 (for 115V, 60 Hz); 0.07 (for 230V, 50 Hz)	W	Declared by the manufacturer based on the value measured for load condition 6.

1. PIÈCES ET COMPOSANTS

Img. 1

- 1. Rouleau fin
- 2. Bouton de libération du rouleau
- 3. Interrupteur de connexion/déconnexion
- 4. Témoin lumineux LCD
- 5. Coque
- 6. Chargeur
- 7. Brosse de nettoyage
- 8. Rouleau épais
- 9. Capot protecteur

2. AVANT UTILISATION

- Cet appareil possède un emballage conçu pour le protéger pendant son transport. Sortez l'appareil de sa boîte et retirez tout le matériel qui compose l'emballage. Rangez la boîte d'origine et le reste des éléments provenant de

l'emballage dans un endroit sûr pour éviter d'endommager l'appareil si vous devez le transporter à l'avenir. Si vous devez vous défaire de l'emballage d'origine, assurez-vous de recycler tous les éléments correctement.

- Assurez-vous que toutes les pièces et les composants sont inclus et en bon état. S'il manque une pièce, une partie, un accessoire ou que l'appareil ou ses accessoires ne sont pas en bon état, veuillez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec.
- Chargez complètement l'appareil avant de l'utiliser pour la première fois.

Contenu de la boîte

- Pédicure Bamba SkinCare Silky
- 2 Têtes
- Chargeur
- Capot protecteur
- Brosse de nettoyage
- Manuel d'instructions

3. FONCTIONNEMENT

Avertissement

Si un problème survenait, interrompez immédiatement le fonctionnement de l'appareil et contactez votre médecin.

Charger

- Assurez-vous que l'appareil soit bien éteint pendant la charge.
- Le témoin lumineux LCD clignote en bleu lorsque l'appareil est en train de charger.
- Le témoin lumineux LCD s'allume en bleu lorsque la batterie est complètement rechargée.

Img. 2

- Le temps de charge de l'appareil est d'1,5 heure.
- Une fois l'appareil complètement chargé, déchargez-le en l'utilisant normalement.
- Vous pouvez utiliser l'appareil sans câble lorsqu'il est

chargé. De cette façon, le temps de fonctionnement est de 60 minutes.

- Si la batterie de l'appareil est faible, le témoin lumineux LCD clignotera en bleu.

Optimiser la durée de vie de la batterie

- Débranchez l'appareil de la prise de courant lorsque la batterie est rechargée.
- Ne laissez pas l'appareil branché au chargeur et à la prise de courant pendant plus de 24 heures.
- Déchargez complètement la batterie au moins 2 fois par an en laissant l'appareil en fonctionnement jusqu'à ce qu'il s'éteigne. Puis chargez-le à 100 %.
- La température ambiante optimale de charge et de fonctionnement de cet appareil est comprise entre 15 °C et 35 °C.

Utilisation

Avertissement

Assurez-vous que l'appareil soit complètement chargé avant de commencer à l'utiliser. L'appareil ne fonctionne pas sans batterie même s'il est branché sur une prise de courant.

- Pour changer ou retirer les rouleaux, appuyez sur le bouton de libération avec une main puis tirez dessus avec l'autre main.

Img. 3

- Utilisez le rouleau épais pour traiter des zones plus dures.
- Utilisez le rouleau fin pour traiter des zones moins dures ou pour adoucir la peau.
- Faites glisser l'interrupteur de connexion et de déconnexion vers le bas pour allumer ou éteindre l'appareil.

Img. 4

- N'appuyez pas en excès sur les pieds et guidez l'appareil avec soin sur la surface à traiter.

- Déplacez l'appareil doucement, en réalisant des mouvements circulaires sur les parties à traiter. Ne déplacez pas l'appareil trop vite.

Img. 5

- Les effets seront réduits si vous utilisez l'appareil sur une peau déjà lisse, douce et hydratée. Pour cette raison, de réalisez pas de pré-traitements dans la douche ou avec de l'eau.
- Ne retirez pas et ne limez pas toute la peau, il est nécessaire de garder une partie naturelle de la protection de la peau.
- Appliquez une crème hydratante sur les zones traitées après chaque utilisation.

4. NETTOYAGE ET ENTRETIEN

Avertissement :

Débranchez toujours l'appareil de la prise de courant avant de le nettoyer.

- Nettoyez l'unité de l'appareil avec un chiffon légèrement humide et séchez-la soigneusement. Veillez à ce que de l'eau n'entre pas dans l'appareil.
- Nettoyez les embouts avec un chiffon humide et séchez-les soigneusement.
- Nettoyez toujours l'adaptateur de courant avec un chiffon sec.
- N'utilisez pas de détergents ou de poudres abrasifs pour nettoyer l'appareil ou ses accessoires.
- Ne submergez pas l'appareil ou la source d'alimentation dans l'eau ou dans d'autres liquides.

Stockage

- Nettoyez l'appareil comme décrit dans ce manuel et laissez-le sécher avant de le ranger.
- Il est recommandé de conserver et d'utiliser l'emballage d'origine si vous n'allez pas l'utiliser pendant une longue période.
- Rangez l'appareil dans un lieu sec, bien aéré, sécurisé et hors de portée des enfants.

5. SPÉCIFICATIONS TECHNIQUES

Modèle : Bamba SkinCare Silky

Référence : 04222

Chargeur : Entrée 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A

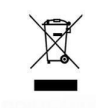
Sortie 4,5 V , 1 A

Produit : Entrée 4,5 V , 1 A

Batterie non remplaçable : Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Les spécifications techniques peuvent être modifiées sans notification préalable afin d'améliorer la qualité du produit. Produit fabriqué en Chine | Conçu en Espagne

6. RECYCLAGE DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Ce symbole indique que, conformément à la réglementation en vigueur, le produit et/ou la batterie doivent être éliminés séparément des déchets municipaux. Lorsque ce produit atteint la

fin de sa vie utile, vous devez retirer les piles ou batteries et les apporter à un point de collecte désigné par les autorités locales. Pour obtenir des informations détaillées sur la manière la plus adéquate de vous défaire de vos appareils électriques et électroniques et/ou des batteries correspondantes, vous devez contacter les autorités locales. Le respect des directives susmentionnées contribuera à la protection de l'environnement.

7. GARANTIE ET SAV

Cecotec est responsable envers l'utilisateur final ou le consommateur de tout défaut de conformité existant au moment de la livraison du produit dans les termes, conditions et délais établis par la réglementation applicable. Il est recommandé que les réparations soient effectuées par du personnel qualifié. Si vous détectez un incident ou un problème avec le produit,

vous devez contacter le Service Après-Vente officiel de Cecotec au +34 9 63 21 07 28.

8. COPYRIGHT

Les droits de propriété intellectuelle des textes de ce manuel appartiennent à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tous droits réservés. Le contenu de cette publication ne peut être, en totalité ou en partie, reproduit, stocké dans un système de récupération de données, transmis ou distribué par quelque moyen que ce soit (électronique, mécanique, photocopie, enregistrement ou similaire) sans l'autorisation préalable de CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Informations requises pour les sources d'alimentation externes			
Informations publiées	Valeur et précision	Unité	Notes
Nom ou marque, numéro d'enregistrement et adresse du fabricant	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Identificateur du modèle	ZDJ045100EU	--	--
Tension d'entrée	100-240	V	Comme spécifié par le fabricant. Elle peut être une valeur ou un intervalle.
Fréquence du CA d'entrée	50/60	Hz	Comme spécifié par le fabricant. Elle peut être une valeur ou un intervalle.
Tension de sortie	4.5	V	Tension nominale de sortie. Il convient d'indiquer s'il s'agit d'un CA ou CC. Dans le cas où plus d'une sortie physique ou plus d'une tension de sortie sont mesurées dans la condition de charge 1, les ensembles Tension de sortie - Intensité de sortie - Puissance de sortie disponibles seront publiés.

Intensité de sortie	1.0	A	Intensité nominale de sortie. Dans le cas où plus d'une sortie physique ou plus d'une tension de sortie sont mesurées dans la condition de charge 1, les ensembles Tension de sortie - Intensité de sortie - Puissance de sortie disponibles seront publiés.
Puissance de sortie	4.5	W	Puissance nominale de sortie. Dans le cas où plus d'une sortie physique ou plus d'une tension de sortie sont mesurées dans la condition de charge 1, les ensembles Tension de sortie - Intensité de sortie - Puissance de sortie disponibles seront publiés.
Rendement moyen en mode actif	77.46 (pour 115 V, 60 Hz); 76.23 (para 230 V, 50 Hz)	%	Déclaré par le fabricant sur la base de la valeur calculée comme moyenne arithmétique du rendement aux conditions de charge 1-4. Dans les cas où plusieurs rendements actifs moyens sont déclarés pour plusieurs tensions de sortie disponibles à la condition de charge 1, la valeur publiée sera le rendement actif moyen déclaré pour la tension de sortie la plus basse.

Rendement à faible charge (10 %).	--	%	Déclaré par le fabricant sur la base de la valeur calculée à la condition de charge 5. Les sources d'alimentation externes dont la puissance nominale de sortie de la plaque est inférieure ou égale à 10 W sont exemptées de cette exigence. Dans les cas où plusieurs rendements actifs moyens sont déclarés pour plusieurs tensions de sortie disponibles à la condition de charge 1, la valeur publiée sera la valeur déclarée pour la tension de sortie la plus basse.
Consommation électrique à vide	0.05 (pour 115 V, 60 Hz); 0.07 (para 230 V, 50 Hz)	W	Déclaré par le fabricant sur la base de la valeur mesurée dans les conditions de charge 6.

1. TEILE UND KOMPONENTEN

- Abb. 1
- 1. Feine Rolle
 - 2. Freigabeknopf der Rolle
 - 3. Ein-Ausschalter
 - 4. LCD-Beleuchtung
 - 5. Gehäuse
 - 6. Ladegerät
 - 7. Reinigungsbürste
 - 8. Dicke Rolle
 - 9. Schutzdeckel
- transportieren müssen. Wenn Sie die Originalverpackung entsorgen möchten, stellen Sie sicher, dass alle Artikel wiederverwerten.
- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig und in gutem Zustand ist. Wenn die Lieferung fehlt oder nicht in gutem Zustand ist, kontaktieren Sie den technischen Kundendienst von Cecotec.
 - Laden Sie das Gerät vollständig auf, bevor Sie es zum ersten Mal benutzen.

Vollständiger Inhalt

- 1 Bamba SkinCare Silky Pediküregerät
- 2 Köpfe
- Ladegerät
- Schutzdeckel
- Reinigungsbürste
- Diese Bedienungsanleitung

2. VOR DEM GEBRAUCH

- Dieses Gerät ist so verpackt, dass es während des Transports geschützt bleibt. Nehmen Sie das Gerät aus dem Karton und entfernen Sie das gesamte Verpackungsmaterial. Bewahren Sie die Verpackung an einem sicheren Ort auf, damit das Gerät nicht beschädigt wird, wenn Sie ihn später

3. BEDIENUNG

Hinweis
Sollte Probleme auftreten, beenden Sie die Verwendung des Geräts sofort und wenden Sie sich an Ihren Arzt.

Aufladen

- Vergewissern Sie sich, dass das Gerät sich beim Aufladen ausgeschaltet ist.
- Die LCD-Beleuchtung wird blau beim Aufladen blinken.
- Die LCD-Beleuchtung wird blau aufleuchten, sobald das Gerät vollständig aufgeladen ist.

- Abb. 2
- Die Ladezeit des Geräts beträgt 1,5 Stunden.
 - Sobald das Gerät vollständig aufgeladen ist, benutzen Sie es normal.
 - Sie können das Gerät ohne Kabel benutzen, wenn es aufgeladen ist. Auf diese Weise ist die Betriebszeit von ca. 60 Minuten.

- Wenn das Gerät einen niedrigen Batteriestand hat, blinkt die LCD-Anzeigeleuchte blau.

So optimieren Sie die Akkulaufzeit

- Wenn die Batterie voll aufgeladen ist, trennen Sie das Gerät von der Stromversorgung.
- Lassen Sie das Gerät nicht an das Ladegerät un Stromversorgung länger als 24 Stunden angeschlossen.
- Lassen die Batterie mindestens zweimal im Jahr vollständig entladen, indem Sie das Gerät in Betrieb nehmen, bis es ausgeschaltet wird. Dann lassen Sie es 100% aufladen.
- Die optimale Betriebstemperatur dieses Gerät steht zwischen 15 und 35 °C.

Betrieb

Hinweis
Vergewissern Sie sich, dass vor dem Erstgebrauch das Gerät vollständig aufgeladen ist. Das Gerät funktioniert nicht ohne

Batter, auch wenn es an die Stromversorgung geschlossen ist.

- Zum Ersetzen oder Entnehmen der Rollen drücken Sie die Freigabetaste mit einer Hand und ziehen Sie mit der anderen Hand heraus.

Abb. 3

- Benutzen Sie die dicke Rolle für die Körperzone mit mehr Verhärtungen.
- Benutzen Sie die feine Rolle für Körperzone mit weniger Verstöpfungen.
- Drücken Sie den Ein-/Ausschalter nach unten, um das Gerät ein- oder auszuschalten.

Abb. 4

- Setzen Sie keinen Druck auf die Füße und führen Sie das Gerät vorsichtig auf die Körperzone.
- Bewegen Sie das Gerät langsam und führen Sie kreisförmige Bewegungen durch. Bewegen Sie das Gerät nicht zu schnell.

Abb. 5

- Die Auswirkungen werden reduziert, wenn Sie das Gerät auf einer glatten, weichen oder hydratisierten Haut benutzen. Deswegen sollten Sie keine Vorbehandlung in der Badewanne oder mit Wasser.
- Entfernen bzw. feilen Sie nicht die ganze Haut, da es wichtig ist, die natürliche Schutzbarriere der Haut zu halten.
- Tragen Sie Feuchtigkeitscreme nach der Anwendung auf.

4. REINIGUNG UND WARTUNG

Achtung:
Trennen Sie das Gerät vor der Reinigung immer vom Netzadapter.

- Wischen Sie das Gehäuse des Geräts mit einem leicht feuchten Tuch ab und trocknen Sie es sorgfältig. Achten Sie darauf, dass kein Wasser in das Gerät eindringt.
- Wischen Sie die Köpfe mit einem feuchten Tuch ab und trocknen Sie sie sorgfältig.
- Reinigen Sie den Netzadapter immer mit einem trockenen Tuch.

- Verwenden Sie keine Reinigungsmittel oder Scheuermittel, um das Gerät oder sein Zubehör zu reinigen.
- Tauchen Sie das Gerät oder das Netzgerät nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

Lagerung

- Reinigen Sie das Gerät wie in dieser Anleitung beschrieben und lassen Sie es trocknen, bevor Sie es lagern.
- Wir empfehlen Ihnen, die Originalverpackung aufzubewahren und zu verwenden, wenn Sie das Produkt über einen längeren Zeitraum hinweg nicht benutzen werden.
- Bewahren Sie das Gerät auf einem trocknen Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

5. TECHNISCHE SPEZIFIKATIONEN

Modell: Bamba SkinCare Silky
Referenz des Gerätes: 04222

Ladegerät: Eingang 100-240 V~, 50/60 Hz, 0.2 A
Ausgang 4.5 V , 1 A
Produkt: Eingang 4.5 V , 1 A
Nicht austauschbare Batterie: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Technische Spezifikationen können ohne vorherige Ankündigung geändert werden, um die Produktqualität zu verbessern.
Hergestellt in China | Entworfen in Spanien

6. RECYCLING VON ELEKTRO- UND ELEKTRONIK-GERÄTEN

 Dieses Symbol weist darauf hin, dass das Produkt und/oder die Batterie gemäß den geltenden Vorschriften getrennt vom Haushaltsabfall entsorgt werden muss. Wenn dieses Produkt das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, sollten Sie die Batterien/Akkus entfernen und es zu einer von den örtlichen

Behörden bestimmten Sammelstelle bringen.
Die Verbraucher müssen sich mit Ihren örtlichen Behörden oder Einzelhändlern in Verbindung setzen, um Informationen über die ordnungsgemäße Entsorgung ihrer Altgeräte und/ oder ihre Akkus zu erhalten.
Die Einhaltung der oben genannten Leitlinien trägt zum Schutz der Umwelt bei.

7. GARANTIE UND KUNDENDIENST

Cecotec haftet gegenüber dem Endnutzer oder Verbraucher für jegliche Konformitätsmängel, die zum Zeitpunkt der Lieferung des Produkts bestehen, gemäß den in den geltenden Vorschriften festgelegten Bedingungen und Fristen.
Es wird empfohlen, dass Reparaturen von qualifiziertem Personal durchgeführt werden.
Sollte unerwartet eine Störung auftreten oder haben Sie Fragen über Ihrem Produkt, können Sie sich mit dem Kundendienst in Verbindung setzen über die Telefonnummer: +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

Die geistigen Eigentumsrechte an den Texten in dieser Bedienungsleitung liegen bei CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle Rechte vorbehalten. Der Inhalt dieser Veröffentlichung darf ohne vorherige Genehmigung von CECOTEC INNOVACIONES, S.L. weder ganz noch teilweise vervielfältigt, in einem Wiederherstellungssystem gespeichert, übertragen oder verbreitet werden (elektronisch, mechanisch, Fotokopie, Aufzeichnung oder ähnliches).

Informationsbedarf für externe Netzteile			
Veröffentlichte Information	Wert und Messgenauigkeit	Einheit	Hinweis
Name oder Handelsmarke, Handelsregisternummer und Anschrift des Herstellers	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Modellbezeichnung	ZDJ045100EU	--	--
Spannung	100-240	V	Wie vom Hersteller angegeben. Es kann ein Wert oder ein Intervall sein.
AC-Eingangsfrequenz	50/60	Hz	Wie vom Hersteller angegeben. Es kann ein Wert oder ein Intervall sein.
Ausgangsspannung	4.5	V	Nennausgangsspannung. Es muss angegeben werden, ob es sich um AC oder DC handelt. Im Falle, in denen mehr als ein physikalischer Ausgang oder mehr als eine Ausgangsspannung im Lastzustand 1 gemessen wird, werden die verfügbaren Sätze von Ausgangsspannung - Ausgangsstrom - Ausgangsleistung veröffentlicht

Ausgangsstrom	1.0	Dann,	Nennausgangsstrom. Im Falle, in denen mehr als ein physikalischer Ausgang oder mehr als eine Ausgangsspannung im Lastzustand 1 gemessen wird, werden die verfügbaren Sätze von Ausgangsspannung - Ausgangsstrom - Ausgangsleistung veröffentlicht
Ausgangsleistung	4.5	W	Ausgangsnennleistung. Im Falle, in denen mehr als ein physikalischer Ausgang oder mehr als eine Ausgangsspannung im Lastzustand 1 gemessen wird, werden die verfügbaren Sätze von Ausgangsspannung - Ausgangsstrom - Ausgangsleistung veröffentlicht
Durchschnittliche Effizienz im Betrieb	77.46 (para 115V, 60Hz); 76.23 (para 230V, 50Hz)	%	Vom Hersteller deklariert auf der Grundlage des Wertes, der als arithmetisches Mittel des Wirkungsgrades bei den Lastbedingungen 1-4 berechnet wurde. In Fällen, in denen mehrere durchschnittliche Wirkwirkungsgrade für mehrere bei Lastbedingung 1 verfügbare Ausgangsspannungen angegeben werden, ist der veröffentlichte Wert der durchschnittliche Wirkwirkungsgrad, der für die niedrigste Ausgangsspannung angegeben wird.

98 | BAMBA SKINCARE SILKY

Wirkungsgrad bei niedriger Last (10%)	--	%	Wird vom Hersteller auf der Grundlage des in Lastbedingung 5 berechneten Wertes angegeben. Externe Netzteile mit einer Nennausgangsleistung von 10 W oder weniger sind von dieser Anforderung ausgenommen. In Fällen, in denen mehrere aktive durchschnittliche Wirkungsgrade für mehrere bei Lastbedingung 1 verfügbare Ausgangsspannungen angegeben werden, ist der veröffentlichte Wert derjenige, der für die niedrigste Ausgangsspannung angegeben wird.
Leistungsaufnahme ohne Last	0.05 (para 115V, 60Hz); 0.07 (para 230V, 50Hz)	W	Vom Hersteller auf Basis des Messwertes für Lastzustand 6 deklariert.

1. PARTI E COMPONENTI

Fig. 1

1. Rullo sottile
2. Tasto di rilascio del rullo
3. Tasto di alimentazione
4. Spia LCD
5. Struttura principale
6. Caricatore
7. Spazzolino di pulizia
8. Rullo spesso
9. Coperchio protettivo

2. PRIMA DELL'USO

- Questo apparecchio ha un imballaggio progettato per proteggerlo durante il trasporto. Estrarre l'apparecchio dalla scatola e rimuovere tutto il materiale presente nell'imballaggio. Conservare la scatola originale e gli altri elementi in un luogo sicuro per prevenire danni

all'apparecchio in caso di necessità di trasportarlo in futuro. Se si desidera smaltire l'imballaggio originale, assicurarsi di riciclare tutti gli elementi in modo appropriato.

- Verificare che tutte le parti e componenti siano inclusi e in buono stato. Se uno di essi mancasse o non fosse in buone condizioni, contattare immediatamente il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec.
- Caricare completamente l'apparecchio precedentemente al primo uso.

Contenuto della scatola

- 1 apparecchio per pedicure SkinCare Silky
- 2 testine a rullo
- Caricatore
- Coperchio protettivo
- Spazzolino di pulizia
- Il presente manuale di istruzioni

3. FUNZIONAMENTO

Attenzione

In caso di problemi, interrompere immediatamente l'uso dell'apparecchio e contattare il medico.

Ricaricare

- Verificare che l'apparecchio sia spento durante la ricarica.
- La spia LCD lampeggerà di blu mentre l'apparecchio è in carica.
- La spia LCD si illuminerà di blu quando la batteria è completamente carica.

Fig. 2

- Il tempo di ricarica è di 1,5 h.
- Una volta caricato completamente, scollegare e usare come di consueto.
- Una volta carico, è possibile utilizzare l'apparecchio senza cavo. In questa modalità, il tempo massimo di

funzionamento è di circa 60 minuti.

- Quando l'apparecchio ha un livello di batteria basso, la spia LCD lampeggerà in blu.

Ottimizzazione della vita utile della batteria

- Scollegare l'apparecchio dalla presa di corrente una volta carico.
- Non lasciare l'apparecchio con il caricabatterie collegato alla presa di corrente per più di 24 ore.
- Scaricare completamente la batteria due volte all'anno lasciando l'apparecchio in funzione fino al suo spegnimento. Successivamente, ricaricarlo al 100 %.
- La temperatura ambiente ottimale per la ricarica e il funzionamento dell'apparecchio è compresa tra 15 e 35 °C.

Uso

Attenzione

Verificare che l'apparecchio sia completamente carico prima di riutilizzarlo. L'apparecchio non funziona senza batteria, anche se collegato alla presa di corrente.

- Al fine di sostituire o rimuovere i rulli, premere il tasto di rilascio sul lato con una mano e con l'altra tirare lo stesso.

Fig. 3

- Utilizzare il rullo spesso per trattare le zone con più durezza.
- Utilizzare il rullo sottile per trattare le zone con meno durezza o per ammorbidire i piedi.
- Premere il tasto di alimentazione per accendere o spegnere l'apparecchio.

Fig. 4

- Non esercitare una pressione eccessiva sui piedi e guidare l'apparecchio con attenzione sulla superficie da trattare.
- Muovere dolcemente l'apparecchio e procedere con movimenti circolari sulle zone da trattare. Non muovere l'apparecchio in modo eccessivamente rapido.

Fig. 5

- Tenere in considerazione che gli effetti verranno ridotti durante l'uso dell'apparecchio su pelle già liscia, morbida o idratata. Di conseguenza, non realizzare trattamenti precedenti nella vasca da bagno o con acqua.
- Non rimuovere né limare tutta la pelle, è necessario mantenere la protezione naturale della pelle.
- Applicare crema idratante sulle zone trattate dopo ogni uso.

4. PULIZIA E MANUTENZIONE

Attenzione:

Scollegare l'adattatore di corrente dall'apparecchio prima di pulirlo.

- Pulire la struttura dell'apparecchio con un panno leggermente inumidito e asciugarlo con cura. Fare attenzione che non entri acqua nell'apparecchio.
- Pulire le testine con un panno inumidito e asciugarle con cura.

- Pulire sempre l'adattatore di corrente con un panno asciutto.
- Non utilizzare detergenti o polveri abrasive per pulire l'apparecchio o i suoi accessori.
- Non immergere l'apparecchio in acqua o altri liquidi.

Conservazione

- Pulire l'apparecchio come descritto in questo manuale e lasciarlo asciugare prima di riporlo.
- Si consiglia di conservare e utilizzare l'imballaggio originale se non si intende utilizzarlo per lunghi periodi di tempo.
- Conservare l'apparecchio in un luogo asciutto, ben ventilato, sicuro e fuori dalla portata dei bambini.

5. SPECIFICHE TECNICHE

Modello: Bamba SkinCare Silky

Codice prodotto: 04222

Caricatore: Input 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A

Output 4,5 V , 1 A

Prodotto: Input 4,5 V , 1 A

Batteria insostituibile: Li-ion 3,7 V, 800 mAh, 2,96 Wh

Le specifiche tecniche possono cambiare senza previa notifica per migliorare la qualità del prodotto.

Fabbricato in China | Progettato in Spagna

6. RICICLAGGIO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE



Questo simbolo indica che, in conformità con le normative vigenti, l'apparecchio e/o la batteria devono essere smaltiti separatamente dai rifiuti domestici. Quando questo prodotto raggiunge la fine della sua vita utile, è necessario rimuovere le pile/batterie/accumulatori e portarlo in un punto di raccolta designato dalle autorità locali.

Per ottenere informazioni dettagliate sulla forma più adeguata per gettare gli elettrodomestici e/o le corrispondenti batterie, il consumatore dovrà contattare le autorità locali.
Il rispetto delle linee guida di cui sopra aiuterà a proteggere l'ambiente.

7. GARANZIA E SUPPORTO TECNICO

Cecotec sarà responsabile nei confronti dell'utente finale o del consumatore per qualsiasi difetto di conformità esistente al momento della consegna del prodotto nei termini, condizioni e scadenze stabilite dalla normativa vigente.
Si raccomanda che le riparazioni siano effettuate da personale specializzato.
Se si riscontra un problema con l'apparecchio o in caso di dubbi, si prega di contattare il Servizio di Assistenza Tecnica ufficiale di Cecotec al numero +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

I diritti di proprietà intellettuale dei testi di questo manuale appartengono a CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Tutti i diritti riservati. Il contenuto di questa pubblicazione non può essere, in tutto o in parte, riapparecchio, archiviato in un sistema di recupero, trasmesso o distribuito con qualsiasi mezzo (elettronico, meccanico, fotocopia, registrazione o simile) senza la previa autorizzazione di CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Requisiti informativi per gli alimentatori esterni			
Informazioni pubblicate	Valore e precisione	Unità	Note
Nome o marchio del fabbricante, numero di iscrizione nel registro delle imprese e indirizzo del produttore	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Codice identificativo del modello	ZDJ045100EU	--	--
Tensione d'ingresso	100-240	V	Come specificato dal fabbricante. Può essere un valore o un intervallo.
Frequenza di ingresso CA	50/60	Hz	Come specificato dal fabbricante. Può essere un valore o un intervallo.

Tensione di uscita	4,5	V	Tensione di uscita nominale. Specificare se corrente alternata o continua. Nel caso in cui venga misurata più di un'uscita fisica o più di una tensione di uscita nella condizione di carico 1, devono essere pubblicati i set disponibili di tensione, corrente e potenza di uscita.
Corrente di uscita.	1,0	A	Corrente di uscita nominale. Nel caso in cui venga misurata più di un'uscita fisica o più di una tensione di uscita nella condizione di carico 1, devono essere pubblicati i set disponibili di tensione, corrente e potenza di uscita.
Percentuale di potenza	4,5	W	Potenza nominale di uscita. Nel caso in cui sono misurate alla condizione di carico 1 diverse uscite fisiche o diverse tensioni di uscita, si pubblicano le serie di tensione di uscita, corrente di uscita e potenza di uscita disponibili.

Rendimento medio in modo attivo	77,46 (per 115 V, 60 Hz); 76,23 (per 230 V, 50 Hz)	%	Dichiarato dal fabbricante sulla base del valore calcolato come media aritmetica del rendimento nelle condizioni di carico 1-4. Nel caso in cui vengano dichiarate più rendimenti medio in modo attivo per più tensioni di uscita disponibili alla condizione di carico 1, il valore pubblicato sarà il rendimento medio in modo attivo dichiarato per la tensione di uscita più bassa.
Rendimento a basso carico (10 %)	--	%	Dichiarato dal produttore in base al valore calcolato nella condizione di carico 5. Gli alimentatori esterni a potenza di uscita nominale uguale o inferiore a 10 W sono esentati dalla specifica. Nel caso in cui vengano dichiarate più rendimenti medi in modo attivo per più tensioni di uscita disponibili alla condizione di carico 1, il valore pubblicato sarà quello dichiarato per la tensione di uscita più bassa.
Consumo energetico nella condizione a vuoto	0,05 (per 115 V, 60 Hz); 0,07 (per 230 V, 50 Hz)	W	Dichiarata dal produttore in base del valore misurato nella condizione di carico 6.

1. PEÇAS E COMPONENTES

Fig. 1

- 1. Cabeça fina
- 2. Botão de desbloqueio da cabeça
- 3. Interruptor de Ligar/Desligar
- 4. Indicador luminoso LED
- 5. Corpo do produto
- 6. Carregador
- 7. Escova de limpeza
- 8. Cabeça grossa
- 9. Tampa protetora

2. ANTES DE USAR

- Este aparelho é acondicionado em embalagens concebidas para o proteger durante o transporte. Retire o aparelho da sua caixa e remova todo o material de embalagem. Pode manter a caixa original e outras embalagens num local

seguro para evitar danos no aparelho, caso necessite de o transportar no futuro. Se desejar descartar a embalagem original, certifique-se de reciclar todos os itens corretamente.

- Certifique-se de que todas as peças e componentes estejam incluídos e em bom estado. Se algum deles faltar ou não estiver em boas condições, contactar imediatamente o Serviço de Assistência Técnica oficial da Cecotec.
- Carregue o aparelho completamente antes de utilizá-lo pela primeira vez.

Conteúdo da caixa

- Máquina para pedicure Bamba SkinCare Silky
- 2 cabeças
- Carregador
- Tampa protetora
- Escova de limpeza
- Este manual de instruções

3. FUNCIONAMENTO

Aviso

Se acontecer algum problema, interrompa o funcionamento do dispositivo imediatamente e contacte com o seu médico.

Carregar

- Certifique-se de que o dispositivo esteja desligado enquanto carrega.
- O indicador luminoso LCD piscará em azul enquanto o dispositivo carrega.
- O indicador luminoso LCD se iluminará a azul quando a bateria estiver completamente carregada.

Fig. 2

- O tempo de carga do dispositivo é de 1,5 horas.
- Quando o dispositivo estiver completamente carregado, utilize-o de forma normal.
- Pode utilizar o produto sem cabo quando estiver completamente carregado. O tempo máximo de

funcionamento é de 60 minutos aproximadamente.

- Caso o dispositivo tenha um nível de bateria baixo, a luz indicadora LCD piscará a azul.

Como otimizar a vida útil da bateria

- Desconecte o produto da corrente elétrica quando a bateria estiver carregada.
- Não deixe o produto conectado ao carregador e à corrente elétrica durante mais de 24 horas.
- Descarregue a bateria por completo pelo menos 2 vezes por ano deixando o produto em funcionamento até que se desligue. Depois, carregue a 100 %.
- A temperatura ambiente ideal de carga e de funcionamento do dispositivo está entre 15 °C e 35 °C.

Uso

Aviso

Certifique-se de que o dispositivo esteja carregado por completo

antes de começar a o usar. O dispositivo não funcionará sem a bateria, ainda que esteja conectado à corrente elétrica.

- Para mudar ou retirar os cilindros, pressione o botão de desbloqueio de lado com uma mão e puxe com a outra mão.

Fig. 3

- Utilize o cilindro grosso para tratar zonas com mais durezas.
- Utilize o cilindro fino para tratar zonas com menos durezas ou para suavizar a pele.
- Prima interruptor de ligar/desligar para ligar ou desligar o dispositivo.

Fig. 4

- Não exerça pressão em excesso sobre os pés e guie o dispositivo com cuidado sobre a superfície a tratar.
- Mova o aparelho suavemente e realizando movimentos circulares sobre as partes a tratar. Não mova o produto demasiado rápido.

Fig. 5

- Tenha em conta que os efeitos serão reduzidos ao usar o produto sobre pele já lisa, suave ou hidratada. Por esta razão, não leve a cabo pré tratamentos na banheira ou com água.
- Não retire nem lime toda a pele, é necessário manter a alguma parte natural da proteção da pele.
- Aplique creme hidratante nas zonas tratadas depois de cada uso.

4. LIMPEZA E MANUTENÇÃO

Advertência:

Desligue e desconecte o dispositivo da corrente elétrica antes de limpar.

- Limpe o corpo do aparelho com um pano ligeiramente humedecido e seque-o cuidadosamente. Tome cuidado para que não entre água no dispositivo.

- Limpe as cabeças com um pano húmido e seque-as cuidadosamente.
- Limpe sempre o adaptador de corrente com um pano seco.
- Não utilize detergentes ou pós abrasivos para limpar o dispositivo ou os seus acessórios.
- Não mergulhe o dispositivo ou a fonte de alimentação em água ou outros líquidos.

Armazenamento

- Limpe o dispositivo como descrito neste manual e deixe-o secar antes de o armazenar.
- Recomendamos que mantenha e use a embalagem original se não a vai usar durante longos períodos de tempo.
- Guarde o produto num lugar seco, bem ventilado e seguro, que esteja fora do alcance das crianças.

5. ESPECIFICAÇÕES TÉCNICAS

Modelo: Bamba SkinCare Silky

Referência do produto: 04222

Carregador: Entrada 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A

Saída 4,5 V , 1 A

Produto: Entrada 4,5 V , 1 A

Bateria não substituível: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

As especificações técnicas podem ser alteradas sem notificação prévia para melhorar a qualidade do produto.

Fabricado na China | Desenhado em Espanha

6. RECICLAGEM DE PRODUTOS ELÉTRICOS E ELETRÓNICOS



Este símbolo indica que, de acordo com os regulamentos aplicáveis, o produto e/ou a bateria devem ser eliminados separadamente do lixo

doméstico. Quando este produto atingir o fim da sua vida útil, deverá remover as pilhas/baterias/acumuladores e levá-lo para um ponto de recolha designado pelas autoridades locais. Para obter informação detalhada acerca da forma mais adequada de eliminar os seus equipamentos elétricos e eletrónicos e/ou as correspondentes baterias, o consumidor deverá contactar com as autoridades locais. A conformidade com as diretrizes acima referidas ajudará a proteger o ambiente.

7. GARANTIA E SAT

A Cecotec será responsável perante o utilizador final ou consumidor por qualquer falta de conformidade que exista no momento da entrega do produto nos termos, condições e prazos estabelecidos pelos regulamentos aplicáveis. Recomenda-se que as reparações sejam efetuadas por pessoal qualificado.

Se deteta uma ocorrência com o produto ou tem alguma consulta, entre em contacto com o Serviço de Assistência Técnica da Cecotec através do número de telefone +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

Os direitos de propriedade intelectual dos textos deste manual pertencem à CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Todos os direitos reservados. O conteúdo desta publicação não pode, no todo ou em parte, ser reproduzido, armazenado num sistema de recuperação, transmitido ou distribuído por qualquer meio (eletrónico, mecânico, fotocópia, gravação ou similar) sem a autorização prévia da CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Requisitos de informação para fontes de alimentação externas			
Informação publicada	Valor e precisão	Unidade	Notas
Nome ou marca comercial do fabricante, número de registo comercial e endereço	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Identificador do modelo	ZDJ045100EU	--	--
Tensão de entrada	100-240	V	Como especificado pelo fabricante. Pode ser um valor ou um intervalo.
Frequência da CA de entrada	50/60	Hz	Como especificado pelo fabricante. Pode ser um valor ou um intervalo.
Tensão de saída	4,5	V	Tensão de saída nominal. Indicar se é corrente alternada ou corrente contínua. Se forem medidas mais do que uma saída física ou mais do que uma tensão de saída na condição de carga1, devem ser publicadas todas as combinações «tensão de saída» – «corrente de saída» – «potência de saída» disponíveis.

Corrente de saída	1,0	A	Corrente de saída nominal. Se forem medidas mais do que uma saída física ou mais do que uma tensão de saída na condição de carga 1, devem ser publicadas todas as combinações «tensão de saída» – «corrente de saída» – «potência de saída» disponíveis.
Potência de saída	4,5	W	Potência de saída nominal. Se forem medidas mais do que uma saída física ou mais do que uma tensão de saída na condição de carga 1, devem ser publicadas todas as combinações «tensão de saída» – «corrente de saída» – «potência de saída» disponíveis.
Eficiência média no modo ativo:	77.46 (para 115V, 60Hz); 76.23 (para 230V, 50Hz)	%	Declarada pelo fabricante com base na média aritmética calculada da eficiência nas condições de carga 1 a 4. Se forem declaradas múltiplas eficiências médias no modo ativo referentes às múltiplas tensões de saída disponíveis na condição de carga 1, o valor publicado deve ser a eficiência média no modo ativo declarada para a tensão de saída mais baixa.

Eficiência a carga baixa (10 %)	--	%	Declarada pelo fabricante com base no valor calculado na condição de carga 5. Ficam isentas deste requisito as fontes de alimentação externas cuja potência de saída nominal seja igual ou inferior a 10 W. Se forem declaradas múltiplas eficiências médias no modo ativo referentes às múltiplas tensões de saída disponíveis na condição de carga 1, o valor publicado deve ser o valor declarado para a tensão de saída mais baixa.
Consumo energético em vazio:	0.05 (para 115V, 60Hz); 0,07 (para 230 V, 50 Hz)	W	Declarado pelo fabricante com base no valor medido na condição de carga 6.

1. ONDERDELEN EN COMPONENTEN

Fig. 1

1. Fijne roller
2. Ontgrendelingsknop van de roller
3. Aan-/uitschakelaar
4. Lcd-indicatielampje
5. Behuizing
6. Oplader
7. Schoonmaakborstel
8. Dikke roller
9. Beschermingskap

2. VÓÓR U HET APPARAAT GEBRUIKT

- Dit apparaat heeft een verpakking die ontworpen is om het tijdens het transport te beschermen. Haal het apparaat uit de doos en verwijder al het verpakkingsmateriaal. U kunt de originele doos en andere verpakking op een veilige plaats

bewaren om beschadiging van het apparaat te voorkomen als u het in de toekomst moet vervoeren. Als u de verpakking toch weggooit, zorg er dan voor een correcte recyclage.

- Controleer of alle onderdelen en componenten aanwezig en in goede staat zijn. Als een van deze ontbreekt of niet in goede staat is, neem dan onmiddellijk contact op met de Technische Dienst van Cecotec.
- Het apparaat is speciaal ontworpen om eelt te verwijderen.

Inhoud van de doos

- 1 pedicure apparaat Bamba SkinCare Silky
- 2 koppen
- Oplader
- Beschermingskap
- Schoonmaakborstel
- Handleiding

3. WERKING

Waarschuwing

Als er zich een probleem voordoet, moet u het apparaat onmiddellijk stoppen en contact opnemen met uw arts.

Opladen

- Zorg ervoor dat het apparaat uitgeschakeld is tijdens het opladen.
- Het LCD-indicatielampje knippert blauw terwijl het apparaat aan het laden is.
- Het LCD-lampje zal blauw oplichten wanneer de batterij volledig is opgeladen.

Fig. 2

- De laadtijd van het apparaat is 1,5 uur.
- Zodra het apparaat volledig is opgeladen, kunt u het ontladen door het normaal te gebruiken.
- U kunt het product zonder kabel gebruiken als het is opgeladen. In deze modus, is de gebruiksduur ongeveer 60

minuten.

- Als de batterij bijna leeg is, knippert het LCD-indicatorlampje blauw.

De levensduur van de batterij optimaliseren

- Haal de stekker van het product uit het stopcontact als de batterij is opgeladen.
- Laat het product niet langer dan 24 uur aangesloten op de oplader en het stopcontact.
- Ontlaad de batterij minstens twee keer per jaar volledig door het product te laten werken tot het wordt uitgeschakeld. Laad het dan op tot 100 %.
- De optimale omgevingstemperatuur voor het opladen en bedienen van het apparaat ligt tussen 15°C en 35°C.

Gebruik

Waarschuwing

Zorg ervoor dat het apparaat volledig is opgeladen voordat

u het gaat gebruiken. Het apparaat werkt niet zonder batterij, zelfs niet als het op het stopcontact is aangesloten.

- Om de rollen te verwisselen of te verwijderen, drukt u met de ene hand op de ontgrendelingsknop aan de zijkant en trekt u er met de andere hand aan.

Fig. 3

- Gebruik de dikke roller om hardere gebieden te behandelen.
- Gebruik de fijne roller om gebieden met minder hardheid te behandelen of om de huid te verzachten.
- Druk op de aan/uit-schakelaar om het apparaat in of uit te schakelen.

Fig. 4

- Zet niet te veel druk op de voeten en leid het apparaat voorzichtig over het te behandelen oppervlak.
- Beweeg het apparaat voorzichtig in cirkelvormige bewegingen over de te behandelen onderdelen. Beweeg het toestel niet te snel.

Afb. 5

- Houd er rekening mee dat de effecten worden verminderd bij gebruik van het product op een gladde, zachte of gehydrateerde huid. Voer daarom geen voorbehandelingen uit in de badkuip of met water.
- Verwijder of vijl niet alle huid, het is noodzakelijk om een natuurlijk deel van de huidbescherming te behouden.
- Breng hydraterende crème aan op de behandelde zones na elk gebruik.

4. SCHOONMAAK EN ONDERHOUD

Waarschuwing:

Koppel het apparaat altijd los van de stroomadapter voordat u het schoonmaakt.

- Veeg de behuizing van het apparaat af met een licht vochtige doek en droog deze zorgvuldig. Zorg ervoor dat er geen water in het toestel komt.

- Veeg de opzetstukken af met een vochtige doek en droog ze zorgvuldig.
- Reinig de netadapter altijd met een droge doek.
- Gebruik geen reinigingsmiddelen of schuurpoeders om het toestel of de accessoires te reinigen.
- Dompel het apparaat of de voeding niet onder in water of andere vloeistoffen.

Het apparaat opbergen

- Reinig het toestel zoals beschreven in deze handleiding en laat het drogen alvorens het op te bergen.
- Wij raden u aan de originele verpakking te bewaren en te gebruiken als u het product niet voor langere tijd gaat gebruiken.
- Bewaar het toestel op een droge, goed geventileerde en veilige plaats en buiten het bereik van kinderen.

5. TECHNISCHE SPECIFICATIES

Model: Bamba SkinCare Silky

Referentie van het product: 04222

Lader: Ingang 100-240 V~, 50/60 Hz, 0.2 A

Uitgang 4.5 V , 1 A

Product: Ingang 4.5 V , 1 A

Niet-vervangbare accu: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Technische specificaties kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd om de productkwaliteit te verbeteren.

Gemaakt in China / Ontworpen in Spanje.

6. RECYCLING VAN ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR



Dit symbool geeft aan dat, volgens de geldende voorschriften, het product en/of de accu

gescheiden van het huisvuil moeten worden afgevoerd. Wanneer dit product het einde van zijn levensduur bereikt, dient u de batterijen/accumulatoren te verwijderen en het naar een door de plaatselijke autoriteiten aangewezen inzamelpunt te brengen.

Voor gedetailleerde informatie over de aangewezen manier om elektrische apparaten en/of hun batterijen moet de consument de plaatselijke overheid contacteren.

Naleving van de bovenstaande richtsnoeren zal bijdragen tot de bescherming van het milieu.

7. GARANTIE EN TECHNISCHE ONDERSTEUNING

Cecotec is aansprakelijk tegenover de eindgebruiker of consument voor elk gebrek aan overeenstemming dat bestaat op het ogenblik van de levering van het product onder de voorwaarden, bepalingen en termijnen die zijn vastgelegd in de toepasselijke regelgeving.

Het wordt aanbevolen reparaties te laten uitvoeren door gekwalificeerd personeel.

Als u ooit een incident met het product ontdekt of vragen hebt, neem dan contact op met de officiële Technische Assistentie van Cecotec via het telefoonnummer +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

De intellectuele eigendomsrechten op de teksten in deze handleiding behoren toe aan CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Alle rechten voorbehouden. De inhoud van deze publicatie mag niet, geheel of gedeeltelijk, worden verveelvoudigd, opgeslagen in een geautomatiseerd gegevensbestand, doorgegeven of verspreid op welke wijze dan ook (elektronisch, mechanisch, door fotokopieën, opnamen en dergelijke) zonder voorafgaande toestemming van CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Informatievereisten voor externe stroomtoevoer			
Gepubliceerde informatie	Waarde en precisie	Eenheid	Opmerkingen
Naam of handelsmerk van de fabrikant, handelsregistratienummer en adres	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Model identificatie:	ZDJ045100EU	--	--
Ingangsspanning	100-240	V	Zoals gespecificeerd door de fabrikant. Het kan een waarde of een interval zijn.
Ingangsfrequentie AC	50/60	Hz	Zoals gespecificeerd door de fabrikant. Het kan een waarde of een interval zijn.
Uitgangsspanning	4.5	V	Nominale uitgangsspanning. Er moet worden aangegeven of het wissel- of gelijkstroom is. Wanneer meer dan één fysieke uitgang of meer dan één uitgangsspanning wordt gemeten in laadconditie 1, worden de beschikbare sets uitgangsspanning - uitgangsstroom - uitgangsvermogen gepubliceerd.

Uitgangsstroom	1.0	A	Nominale uitgangsstroom. Wanneer meer dan één fysieke uitgang of meer dan één uitgangsspanning wordt gemeten in laadconditie 1, worden de beschikbare sets uitgangsspanning - uitgangsstroom - uitgangsvermogen gepubliceerd.
Uitgangsvermogen	4.5	W	Nominaal uitgangsvermogen Wanneer meer dan één fysieke uitgang of meer dan één uitgangsspanning wordt gemeten in laadconditie 1, worden de beschikbare sets uitgangsspanning - uitgangsstroom - uitgangsvermogen gepubliceerd.
Gemiddelde efficiëntie in actieve modus	77.46 (voor 115V, 60Hz); 76.23 (voor 230V, 50Hz)	%	Opgegeven door de fabrikant op basis van de waarde berekend als het rekenkundig gemiddelde van het rendement bij oplaadconditie 1-4. Wanneer meerdere gemiddelde actieve rendementen worden opgegeven voor meerdere uitgangsspanningen die beschikbaar zijn in belastingsomstandigheid 1, is de gepubliceerde waarde de gemiddelde actieve efficiëntie die is opgegeven voor de laagste uitgangsspanning.

Rendement bij lage belasting (10 %)	--	%	Opgegeven door de fabrikant op basis van de waarde berekend in belastingsomstandigheid 5. Externe voedingen met een nominaal uitgangsvermogen van 10 W of minder zijn van deze eis vrijgesteld. Wanneer verscheidene actieve gemiddelde rendementen worden opgegeven voor verscheidene uitgangsspanningen die beschikbaar zijn in belastingsomstandigheid 1, is de gepubliceerde waarde die welke voor de laagste uitgangsspanning is opgegeven.
Leeg belasting stroomverbruik	0.05 (voor 115V, 60Hz); 0.07 (voor 230V, 50Hz)	W	Opgegeven door de fabrikant op basis van de gemeten waarde voor belastingsconditie 6.

1. CZĘŚCI I KOMPONENTY

Rys. 1

1. Drobnny watek
2. Przycisk zwalniający rolkę
3. Przetącznik zasilania
4. Kontrolka LCD
5. Obudowa
6. Ładowarka
7. Szczotka do czyszczenia
8. Gruby watek
9. Zakrywka ochronna

2. PRZED UŻYCIEM

- To urządzenie jest zapakowane w opakowanie zaprojektowane w celu ochrony podczas transportu. Wyjmij urządzenie z pudełka i usuń wszystkie materiały opakowaniowe. Oryginalne pudełko i inne elementy opakowania można przechowywać w bezpiecznym

miejscu, aby zapobiec uszkodzeniu urządzenia w przypadku konieczności jego transportu w przyszłości. Jeśli chcesz pozbyć się oryginalnego opakowania, pamiętaj o prawidłowym recyklingu wszystkich jego elementów.

- Upewnij się, że wszystkie części i komponenty są dołączone i są w dobrym stanie. Jeśli któregoś z nich brakuje lub jest w złym stanie, natychmiast skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec.
- Naładuj całkowicie urządzenie przed pierwszym użyciem.

Zawartość opakowania

- 1 urządzenie do pedicure Bamba SkinCare Silky
- 2 nakładki
- Ładowarka
- Zakrywka ochronna
- Szczotka do czyszczenia
- Ta instrukcja obsługi

3. FUNKCJONOWANIE

Ostrzeżenie

Jeśli wystąpi jakikolwiek problem, natychmiast zatrzymaj urządzenie i skontaktuj się z lekarzem.

Ładowanie

- Upewnij się, że urządzenie jest wyłączone podczas ładowania.
- Podczas ładowania urządzenia wskaźnik LCD będzie migał na niebiesko.
- Po całkowitym naładowaniu baterii wskaźnik LCD zmieni kolor na niebieski.

Rys. 2

- Czas ładowania urządzenia to 1,5 godziny.
- Gdy urządzenie jest w pełni naładowane, rozładuj je normalnie.
- Po naładowaniu można używać produktu bezprzewodowo.

Tak więc czas pracy wynosi około 60 min.

- Jeśli urządzenie ma niski poziom naładowania baterii, wskaźnik LCD będzie migać na niebiesko.

Jak optyimizować żywotność baterii

- Po naładowaniu baterii odłącz produkt od gniazda elektrycznego.
- Nie pozostawiaj produktu podłączonego do ładowarki i gniazdka elektrycznego na dłużej niż 24 godziny.
- Całkowicie rozładuj baterię co najmniej 2 razy w roku, pozostawiając włączony produkt, aż się wyłączy. Następnie naładuj go do 100%.
- Optymalna temperatura otoczenia do ładowania i eksploatacji urządzenia wynosi od 15°C do 35°C.

Użytkowanie

Ostrzeżenie

Upewnij się, że urządzenie jest w pełni naładowane, zanim zaczniesz go używać. Urządzenie nie będzie działać bez baterii, nawet jeśli jest podłączone do gniazdka elektrycznego.

- Aby zmienić lub wyjąć rolki, jedną ręką naciśnij przycisk zwalniający z boku, a drugą wyciągnij.

Rys. 3

- Użyj grubego wataka, aby leczyć obszary o większej twardości.
- Użyj cienkiego wataka, aby leczyć obszary o mniejszej twardości lub zmiękczyć skórę.
- Naciśnij włącznik / wyłącznik, aby włączyć lub wyłączyć urządzenie.

Rys. 4

- Nie wywieraj nadmiernego nacisku na stopy i ostrożnie prowadź urządzenie po obrabianej powierzchni.
- Delikatnie przesuwaj urządzenie, wykonując okrężne ruchy po leczonych częściach. Nie przesuwaj produktu zbyt

szybko.

Rys. 5

- Pamiętaj, że efekty będą słabsze w przypadku stosowania preparatu na skórę już gładką, miękką lub nawilżoną. Z tego powodu nie należy wstępnie myć w wannie ani wodą.
- Nie usuwaj i nie spłukuj całej skóry, konieczne jest zachowanie naturalnej części ochrony skóry.
- Po każdym użyciu nałóż krem nawilżający na leczone obszary.

4. CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

Ostrzeżenie:

Zawsze odłączaj urządzenie od zasilacza przed czyszczeniem.

- Wyczyść urządzenie delikatnie wilgotną szmatką i osusz je delikatnie. Uważaj, aby woda nie dostała się do środka urządzenia.

- Wyczyść głowice za pomocą wilgotnej szmatki i osusz je delikatnie.
- Zawsze odłączaj urządzenie od zasilacza przed czyszczeniem.
- Nie używaj detergentów ani proszków ściernych do czyszczenia urządzenia lub jego akcesoriów.
- Nie zanurzaj urządzenia ani zasilacza w wodzie lub innych płynach.

Przechowywanie

- Wyczyść urządzenie zgodnie z opisem w niniejszej instrukcji i pozwól mu wyschnąć przed odstawieniem.
- Zalecamy zachowanie i używanie oryginalnego opakowania, jeśli nie zamierzasz go używać przez dłuższy czas.
- Przechowuj urządzenie w suchym, dobrze wentylowanym i bezpiecznym miejscu, poza zasięgiem dzieci.

5. SPECYFIKACJA TECHNICZNA

Model: Bamba SkinCare Silky

Referencja produktu: 04222

Ładowarka: Wejście 100-240 V~, 50/60 Hz, 0.2 A

Wyjście 4.5 V , 1 A

Producto: Wejście 4.5 V , 1 A

Bateria nie zamienna: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Specyfikacje techniczne mogą ulec zmianie bez wcześniejszego powiadomienia w celu poprawy jakości produktu.

Wyprodukowano w Chinach | Zaprojektowano w Hiszpanii

6. RECYKLING URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol oznacza, że zgodnie z obowiązującymi przepisami produkt i/lub bateria muszą być utylizowane oddzielnie od odpadów domowych.

Kiedy produkt osiągnie koniec okresu użytkowania, należy wyjąć baterie/baterie/akumulatory i przekazać go do punktu zbiórki wyznaczonego przez władze lokalne. Aby uzyskać szczegółowe informacje na temat najbardziej odpowiedniego sposobu utylizacji sprzętu gospodarstwa domowego i / lub odpowiednich baterii, konsument powinien skontaktować się z lokalnymi władzami. Przestrzeganie powyższych wytycznych pomoże chronić środowisko.

7. GWARANCJA I SERWIS POMOCY TECHNICZNEJ

Cecotec odpowie użytkownikowi lub konsumentowi końcowemu za wszelkie niezgodności występujące w momencie dostawy produktu na warunkach i terminach określonych w obowiązujących przepisach. Zaleca się, aby naprawy były przeprowadzane przez wyspecjalizowany personel.

Jeśli wykryjesz problem z produktem lub masz jakiegokolwiek pytania, skontaktuj się z oficjalnym Serwisem Pomocy Technicznej Cecotec pod numerem telefonu +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

Prawa własności intelektualnej do tekstów tej instrukcji obsługi należą do CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Wszelkie prawa zastrzeżone. Treść niniejszej publikacji nie może być w całości ani w części reprodukowana, przechowywana w systemie wyszukiwania, przekazywana lub rozpowszechniana w jakikolwiek sposób (elektroniczny, mechaniczny, fotokopiowany, nagrywany lub podobny) bez uprzedniej zgody CECOTEC INNOVACIONES, SL

Wymagania informacyjne dotyczące zewnętrznych źródeł zasilania			
Informacja opublikowana	Wartość i precyzja	Ilość	Uwagi
Nazwa lub znak towarowy, numer rejestru handlowego i adres producenta	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Identyfikator modelu	ZDJ045100EU	--	--
Ciśnienie wlotowe:	100-240	V	Zgodnie ze specyfikacją producenta. Może to być wartość lub zakres.
Wejście częstotliwości AC	50/60	Hz	Zgodnie ze specyfikacją producenta. Może to być wartość lub zakres.
Napięcie wyjściowe	4.5	V	Znamionowe napięcie wyjściowe. Należy wskazać, czy jest to AC czy DC. W przypadku pomiaru więcej niż jednego wyjścia fizycznego lub więcej niż jednego napięcia wyjściowego w stanie obciążenia 1, dostępne zestawy napięcia wyjściowego, prądu wyjściowego i mocy wyjściowej zostaną opublikowane.

Wysoka intensywność	1.0	A	Znamionowy prąd wyjściowy. W przypadku pomiaru więcej niż jednego wyjścia fizycznego lub więcej niż jednego napięcia wyjściowego w stanie obciążenia 1, dostępne zestawy napięcia wyjściowego, prądu wyjściowego i mocy wyjściowej zostaną opublikowane.
Moc wyjściowa	4.5	W	Znamionowa moc wyjściowa. W przypadku pomiaru więcej niż jednego wyjścia fizycznego lub więcej niż jednego napięcia wyjściowego w stanie obciążenia 1, dostępne zestawy napięcia wyjściowego, prądu wyjściowego i mocy wyjściowej zostaną opublikowane.
Średnia wydajność w trybie aktywnym	77.46 (dla 115V, 60Hz); 76.23 (para 230V, 50Hz)	%	Deklarowana przez producenta na podstawie wartości obliczonej jako średnia arytmetyczna sprawności w warunkach obciążenia 1-4. W przypadkach, gdy wiele średnich sprawności czynnych jest deklarowanych dla wielu napięć wyjściowych dostępnych w stanie obciążenia 1, opublikowana wartość będzie średnią sprawnością czynną zadeklarowaną dla najniższego napięcia wyjściowego.

Niska wydajność obciążenia (10%).	--	%	Deklarowane przez producenta na podstawie obliczonej wartości w stanie obciążenia 5. Zasilacze zewnętrzne o nominalnej mocy wyjściowej równej lub mniejszej niż 10 W będą zwolnione z tego wymogu. W przypadkach, gdy zadeklarowano wiele średnich sprawności czynnych dla wielu napięć wyjściowych dostępnych w stanie obciążenia 1, opublikowaną wartością będzie wartość zadeklarowana dla najniższego napięcia wyjściowego.
Zużycie elektryczne	0.05 (dla 115V, 60Hz); 0.07 (para 230V, 50Hz)	W	Deklarowane przez producenta na podstawie zmierzonej wartości dla stanu obciążenia 6.

1. ČÁSTI A SLOŽENÍ

Obr. 1

1. Jemný váleček
2. Tlačítko uvolnění válečku
3. Přerušovač zapnutí/vypnutí
4. Podsvícený LCD indikátor
5. Plášť
6. Nabíječka
7. Kartáč na čištění
8. Hrubé kolečko
9. Ochranné víko

2. PŘED POUŽITÍM

- Tento spotřebič je zabalen v obalu, který jej chrání během přepravy. Tento spotřebič je zabalen v obalu, který jej chrání během přepravy. Originální krabici a další obalové položky můžete uschovat na bezpečném místě, abyste zabránili

poškození zařízení v případě potřeby přepravy v budoucnu. Pokud chcete obaly vyhodit, ujistěte se, že se jich zbavíte správným způsobem.

- Ujistěte se, že všechny díly a součásti jsou zahrnuty a v dobrém stavu. Pokud některá chybí nebo není v dobrém stavu, okamžitě kontaktujte oficiální servisní službu Cecotec.
- Před prvním použitím zařízení plně nabijte.

Obsah krabice

- 1 sada na pedikúru Bamba SkinCare Silky
- 2 hlavice
- Nabíječka
- Ochranné víko
- Kartáč na čištění
- Tento návod k použití

3. FUNGOVÁNÍ

Upozornění

Pokud dojde k jakémukoli problému, okamžitě zastavte zařízení a kontaktujte svého lékaře.

Nabít

- Ujistěte se, že je zařízení během nabíjení vypnuté.
- Během nabíjení zařízení bude kontrolka LCD blikat modře.
- Jakmile je baterie plně nabitá, indikátor LCD zhasne.

Obr. 2

- Doba nabíjení zařízení je 1,5 hodiny.
- Jakmile je zařízení plně nabité, vybijte jej běžným způsobem.
- Po nabití můžete produkt používat bez kabelu. Provozní doba je tedy přibližně 60 minut.
- V případě, že zařízení má nízkou úroveň nabití baterie, bude kontrolka LCD blikat modře.

Jak optimalizovat životnost baterie

- Když je baterie nabitá, odpojte produkt od elektrické zásuvky.
- Nenechávejte výrobek připojený k nabíječce a elektrické zásuvce déle než 24 hodin.
- Akumulátor alespoň 2krát ročně zcela vybijte tak, že necháte produkt v chodu, dokud se nevypne. Poté jej nabijte na 100%.
- Optimální teplota okolí pro nabíjení a provoz zařízení je mezi 15°C a 35°C.

Používání

Upozornění

Než začnete zařízení používat, ujistěte se, že je plně nabité. Zařízení nebude fungovat bez baterie, i když je připojeno k elektrické zásuvce.

- Chcete-li vyměnit nebo vyjmout válečky, stiskněte jednou rukou uvolňovací tlačítko na straně a druhou rukou jej vytáhněte.

Obr. 3

- Pomocí hrubého válečku ošetřete oblasti s vyšší tvrdostí.
- Jemný váleček použijte k ošetření oblastí s menší tvrdostí nebo ke změkčení pokožky.
- Posunutím vypínače zařízení zapnete nebo vypnete.

Obr. 4

- Nevyvíjejte nadměrný tlak na chodidla a opatrně ved'te přístroj po ošetřovaném povrchu.
- Pohybujte zařízením jemně a krouživými pohyby po ošetřovaných částech. Nepohybujte produktem příliš rychle.

Obr. 5

- Pamatujte, že účinky se sníží při použití produktu na pokožku, která je již hladká, měkká nebo hydratovaná. Z tohoto důvodu pokožku neošetřujte předem ve vaně nebo

vodou.

- Neodstraňujte ani nepoužívejte peeling na celou pokožku, je nutné zachovat přirozenou část ochrany pokožky.
- Po každém použití naneste zvlhčovač na ošetřené oblasti.

4. ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

Upozornění:

Před čištěním vždy odpojte zařízení od napájecího adaptéru.

- Otřete tělo přístroje mírně navlhčeným hadříkem a pečlivě jej osušte. Dbejte na to, aby se do spotřebiče nedostala voda.
- Hlavy otřete vlhkým hadříkem a pečlivě je osušte.
- Síťový adaptér vždy čistěte suchým hadříkem.
- K čištění přístroje nebo jeho příslušenství nepoužívejte čisticí prostředky ani abrazivní prášky.
- Neponořujte zařízení ani napájecí zdroj do vody nebo jiných kapalin.

Uskladnění

- Přístroj vyčistěte podle popisu v této příručce a před uložením jej nechte vyschnout. Neponořujte zařízení ani napájecí zdroj do vody nebo jiných kapalin.
- Doporučujeme, abyste si ponechali a používali originální obal, pokud jej nebudete používat delší dobu.
- Uchovejte přístroj na suchém, dobře ventilovaném a bezpečném místě, kde bude z dosahu dětí.

5. TECHNICKÉ SPECIFIKACE

Modelo: Bamba SkinCare Silky

Reference produktu: 04222

Nabíječka: Vstup 100-240 V~, 50/60 Hz, 0,2 A

Výstup 4,5 V , 1 A

Produkt: Vstup 4.5 V , 1 A

Nevýměnná baterie: Li-ion 3.7 V, 800 mAh, 2.96 Wh

Technické specifikace se mohou změnit bez předchozího upozornění za účelem zlepšení kvality produktu.

Vyrobena v Číně | Navrženo ve Španělsku

6. RECYKLACE ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol označuje, že v souladu s platnými předpisy musí být výrobek a/nebo baterie zlikvidovány odděleně od domovního odpadu. Po skončení životnosti tohoto výrobku musíte baterie/

akumulátory vyjmout a odnést na sběrné místo určené místními úřady.

Podrobné informace o tom, jak správně likvidovat elektrická a elektronická zařízení a/nebo baterie, by měli spotřebitelé získat od místních úřadů.

Dodržování výše uvedených pokynů přispěje k ochraně životního prostředí.

7. ZÁRUKA A TECHNICKÝ SERVIS

Společnost Cecotec odpovídá konečnému uživateli nebo spotřebiteli za jakýkoli nesoulad, který existuje v době dodání výrobku za podmínek a ve lhůtách stanovených platnými předpisy.
Doporučuje se, aby opravy prováděl kvalifikovaný personál.
Pokud zjistíte incident s produktem nebo máte nějaké dotazy, kontaktujte oficiální službu technické pomoci společnosti Cecotec na telefonním čísle +34 96 321 07 28.

8. COPYRIGHT

Práva duševního vlastnictví k textům v této příručce patří společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L. Všechna práva jsou vyhrazena. Obsah této publikace nesmí být, zčásti nebo jako celek, reprodukován, ukládán do systému obnovy, přenášen nebo distribuován žádnými prostředky (elektronicky, mechanicky, fotokopírováním, nahráváním nebo podobným

způsobem) bez předchozího souhlasu společnosti CECOTEC INNOVACIONES, S.L.

Požadavky na informace o externích napájecích zdrojích			
Zveřejněné informace	Hodnota a přesnost	Jednotka	Poznámky
Název nebo ochranná známka, číslo obchodního rejstříku a adresa výrobce	E-TEK Electronics Manufactory LTD B, 3 Bldg, Tangwupu Industrial Park, Yanchuan, Songgang Subdistrict, Bao'an District,518105 Shenzhen, Guangdong, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA.	--	--
Identifikátor modelu	ZDJ045100EU	--	--
Vstupní tlak	100-240	V	Podle údajů výrobce. Může to být hodnota nebo interval.
Vstupní frekvence střídavého proudu	50/60	Hz	Podle údajů výrobce. Může to být hodnota nebo interval.
Výstupní napětí	4.5	V	Nominální výstupní napětí. Musí být uvedeno, zda se jedná o střídavý nebo stejnosměrný proud. V případě, že je v zátěžovém stavu 1 měřen více než jeden fyzický výstup nebo více než jedno výstupní napětí, zveřejní se dostupné sady výstupního napětí, výstupního proudu a výstupního výkonu.

Výstupní proud	1.0	A	Nominální výstupní proud. V případě, že je v zátěžovém stavu 1 měřen více než jeden fyzický výstup nebo více než jedno výstupní napětí, zveřejní se dostupné sady výstupního napětí, výstupního proudu a výstupního výkonu.
Výstupní výkon	4.5	W	Nominální výstupní výkon. V případě, že je v zátěžovém stavu 1 měřen více než jeden fyzický výstup nebo více než jedno výstupní napětí, zveřejní se dostupné sady výstupního napětí, výstupního proudu a výstupního výkonu.
Průměrná účinnost v aktivním režimu	77.46 (pro 115V, 60Hz); 76.23 (pro 230V, 50Hz)	%	Deklarováno výrobcem na základě hodnoty vypočtené jako aritmetický průměr účinnosti při zatížení 1-4. V případech, kdy je deklarováno více průměrných činných účinností pro více výstupních napětí dostupných při zatěžovacím stavu 1, je zveřejněnou hodnotou průměrná činná účinnost deklarovaná pro nejnižší výstupní napětí.

Účinnost při nízkém nabití (10 %)	--	%	Deklarováno výrobcem na základě hodnoty vypočtené v zatěžovacím stavu 5. Tento požadavek se nevztahuje na externí zdroje napájení se jmenovitým výstupním výkonem 10 W nebo nižším. V případech, kdy je deklarováno více průměrných činných účinností pro více výstupních napětí dostupných při zatěžovacím stavu 1, je zveřejněnou hodnotou ta, která je deklarována pro nejnižší výstupní napětí.
Spotřeba energie bez zátěže	0.05 (pro 115V, 60Hz); 0.07 (pro 230V, 50Hz)	W	Deklarováno výrobcem na základě naměřené hodnoty pro zatěžovací stav 6.

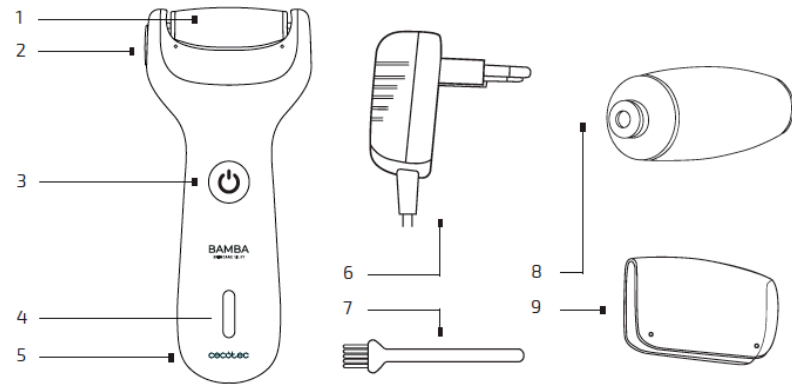


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 1

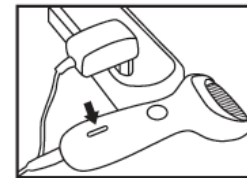


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 2

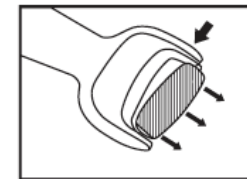


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 3

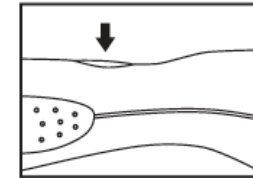


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 4

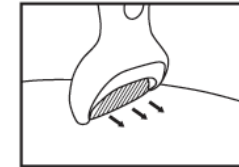


Fig./Img./Abb./Afb./ Rys./Obr. 5

www.cecotec.es

Cecotec Innovaciones S.L.
Av. Reyes Católicos, 60
46910, Alfafar (Valencia), Spain
EA02230711